

CD/DVD prehrávač

SK Návod na použitie



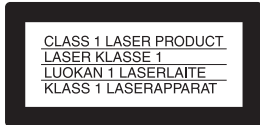
DVP-NS30

VÝSTRAHA

Aby ste predišli riziku vzniku požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom, nevystavujte zariadenie dažďu ani vlhkosti.

Aby nedošlo k úrazu elektrickým prúdom, nerozoberajte zariadenie. Prípadné opravy prenechajte na autorizovaný servis.

Sieťový šnúru je možné vymeniť len v autorizovanom servise.



Toto zariadenie je klasifikované ako výrobok CLASS 1 LASER. Označenie o klasifikácii CLASS 1 LASER PRODUCT MARKING je umiestnené na zadnej strane zariadenia.



Nakladanie s odpadom z elektrických a elektronických zariadení (Vzťahuje sa na Európsku Úniu a ostatné európske krajiny s legislatívou upravujúcou problematiku separovaného zberu odpadu)

Tento symbol na produkte alebo jeho obalovom materiále indikuje, že produkt nie je možné likvidovať v netriedenom komunálnom odpade. Produkt odovzdajte do zberného strediska prevádzkujúceho recykláciu a likvidáciu odpadu z elektrických a elektronických zariadení. Zabezpečením správnej likvidácie tohto produktu v zmysle platných miestnych predpisov a noriem zabránite negatívnym vplyvom na životné prostredie a zdravie obyvateľstva. Príspejete tak k zachovaniu, k ochrane a k zlepšeniu kvality životného prostredia. Recyklácia materiálov značne napomáha pri ochrane a zachovaní prírodných zdrojov. Za účelom podrobnejších informácií o problematike recyklácie produktov kontaktujte príslušné miestne organizácie, strediská prevádzkujúce recykláciu a likvidáciu odpadu z elektrických a elektronických zariadení alebo predajcu produktu.

UPOZORNENIE

Použitie optických nástrojov pri tomto zariadení zvyšuje riziko poškodenia zraku. Laserový lúč použitý v tomto CD/DVD prehrávači môže poškodiť zrak, preto sa nepokúšajte rozoberať zariadenie.

Prípadné opravy prenechajte na autorizovaný servis.

Bezpečnostné upozornenia

Bezpečnosť

- Toto zariadenie je možné napájať pri napätí 220 - 240 V AC, 50/60 Hz. Skontrolujte, či sa prevádzkové napätie zariadenia zhoduje s napätím v miestnej elektrickej sieti.
- Aby ste predišli riziku vzniku požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom, na zariadenie nekladte nádoby naplnené kvapalinou, napríklad vázy.

Umiestnenie

- Zariadenie neumiestňujte na naklonený povrch. Zariadenie je určené len pre prevádzku vo vodorovnej polohe.
- Zariadenie ani disky neumiestňujte do blízkosti zariadení so silnými magnetmi, ako sú mikrovlnné rúry alebo veľké reproduktory.
- Na zariadenie nekladte ťažké predmety.

Poznámky k diskom

- Disk chytajte iba na okrajoch, aby ste predišli znečisteniu povrchu disku. Nedotýkajte sa povrchu disku.



- Disk nevystavujte priamemu slnečnému žiareniu ani pôsobeniu tepelných zdrojov, ako je kúrenie, ani nenechávajte disk v aute zaparkovanom na slnku, pretože sa môže teplota v interiéri značne zvýšiť.
- Po dokončení prehrávania umiestnite disk do obalu.
- Disk čistite pomocou čistiacej handričky.
- Disk čistite smerom od stredu k okrajom.



- Na čistenie nepoužívajte rozpúšťadlá ako benzín, riedidlo, bežne dostupné čistiace prostriedky, ani antistatické spreje určené pre čistenie vinylových LP platní.
- Ak ste potlačali štítok disku, pred prehrávaním potlač vysušte.

Bezpečnostné upozornenia

Bezpečnosť

- V prípade vniknutia akéhokoľvek predmetu alebo tekutiny do zariadenia odpojte zariadenie od elektrickej siete a pred ďalším používaním ho nechajte prekontrolovať v autorizovanom servise.

Zdroje napájania

- Prehrávač je pod stálym napätím, kým je sieťová šnúra v elektrickej zásuvke, aj keď je samotný prehrávač vypnutý.
- Ak nebudete prehrávač používať dlhší čas, odpojte sieťovú šnúru od elektrickej siete. Pri odpájaní sieťovej šnúry potiahnite za koncovku. Nikdy nefahajte za šnúru samotnú.

Umiestnenie

- Prehrávač umiestnite na miesto s dostatočnou cirkuláciou vzduchu, aby ste predišli jeho prehrievaniu.
- Zariadenie neumiestňujte na mäkký povrch ako je koberec.
- Zariadenie neumiestňujte do blízkosti tepelných zdrojov alebo na miesta vystavené priamemu slnečnému žiareniu, prašné miesta alebo miesta vystavené mechanickým otrasom.

Prevádzka

- Ak zariadenie prenesiete priamo zo studeného prostredia do teplého, alebo ak je zariadenie umiestnené vo veľmi vlhkej miestnosti, na optickom mechanizme zariadenia môže kondenzovať vlhkosť. Ak k tomu dôjde, zariadenie nemusí pracovať správne. V takomto prípade vyberte disk a ponechajte zariadenie zapnuté bez obsluhy približne pol hodiny, kým sa vlhkosť neodparí.
- Pri prenášaní prehrávača vyberte z prehrávača disk. Ak tak nespravíte, disk sa môže poškodiť.

Nastavenie úrovne hlasitosti

Nezvyšujte hlasitosť počas reprodukcie časti s veľmi nízkou úrovňou zvuku alebo so žiadnym zvukovým signálom. V opačnom prípade môže dôjsť počas prehrávania pasáže s vysokou úrovňou zvuku k poškodeniu reproduktorov.

Čistenie

Povrch zariadenia, panel a ovládacie prvky čistite jemnou handričkou mierne navlhčenou v slabom roztoku čistiaceho prostriedku. Nepoužívajte žiadne drsné handričky, práškové prostriedky alebo rozpúšťadlá ako alkohol alebo benzín.

Čistiace disky

Nepoužívajte bežne dostupné čistiace disky. Môžu zapríčiniť poruchu zariadenia.

DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE

Upozornenie: Tento prehrávač je schopný zobrazovať statické video zábery na vašej TV obrazovke aj dlhší čas. Ak na TV obrazovke ponecháte dlhší čas pozastavený obraz alebo zobrazenú ponuku Menu, vystavujete váš TVP riziku trvalého poškodenia obrazovky. Plazmové a projekčné TVP sú na takéto zaobchádzanie obzvlášť citlivé.

Ak máte akékoľvek otázky alebo problémy pri používaní vášho prehrávača, obráťte sa na najbližšieho predajcu Sony.

Obsah

VÝSTRAHA	2
Poznámky k diskom.	2
Bezpečnostné upozornenia	3
O tomto návode	5
Disky vhodné na prehrávanie	6
Index častí a ovládacích prvkov.	8
Prehľad zobrazenia ponuky Control Menu (Ovládacie Menu) (Magic Pad) ..	11
<hr/>	
Zapojenia.	14
Zapojenie prehrávača	14
Krok 1: Vybalenie.	14
Krok 2: Vloženie batérií do diaľkového ovládania (ďalej aj DO).	14
Krok 3: Pripojenie video káblov	15
Krok 4: Pripojenie audio káblov	17
Krok 5: Pripojenie sieťovej šnúry	19
Krok 6: Nastavenie pre rýchle uvedenie do prevádzky	19
<hr/>	
Prehrávanie diskov.	21
Prehrávanie diskov	21
Obnovenie prehrávania z pozície zastavenia prehrávania disku (Resume Play)	23
Ponuka Menu DVD diskov	24
Vyber ponuky "ORIGINAL" alebo "PLAY LIST" na DVD-RW disku	24
Prehrávanie VIDEO CD diskov s funkciami PBC (PBC Playback)	25
Rôzne funkcie režimov prehrávania (Programme Play, Shuffle Play, Repeat Play, A-B Repeat Play)	26
<hr/>	
Vyhľadávanie scény	30
Vyhľadanie konkrétneho miesta na disku (Search, Scan, Slow-motion Play, Freeze Frame)	30
Vyhľadanie titulu/kapitoly/stopy (skladby)/scény atď.	31
Vyhľadávanie podľa scény (PICTURE NAVIGATION)	33
<hr/>	
Zobrazenie informácií o disku.	34
Kontrola prehrávacieho a zostávajúceho času	34
<hr/>	
Nastavenia zvuku	37
Zmena zvuku	37
Nastavenia TV Virtual Surround (TVS)	38
<hr/>	
Sledovanie filmov.	40
Zmena zorných uhlov.	40
Zobrazenie titulkov.	40
Nastavenie prehrávaného obrazu (CUSTOM PICTURE MODE)	41
Zostrenie obrazu (SHARPNESS)	43

Prehrávanie audio súborov MP3 a obrazových súborov JPEG	44
Súbory formátu MP3 a JPEG	44
Prehrávanie audio súborov MP3 a obrazových súborov JPEG	45
Prezentácia súborov JPEG (Slide Show)	48
Používanie ďalších funkcií	51
Uzamykanie diskov (CUSTOM PARENTAL CONTROL, PARENTAL CONTROL)	51
Ovládanie TVP dodávaným DO	54
Nastavenia a úpravy	55
Ponuka nastavení Setup	55
Nastavenie jazyka pre zobrazenie alebo zvuk (LANGUAGE SETUP)	56
Nastavenia zobrazenia (SCREEN SETUP)	57
Užívateľské nastavenia (CUSTOM SETUP)	58
Nastavenia pre zvuk (AUDIO SETUP)	59
Ďalšie informácie	61
Riešenie problémov	61
Samodiagnostická funkcia (Keď sa na displeji zobrazí písmeno/číslice)	64
Slovník	64
Technické údaje	66
Tabuľka kódov jazykov	67
Index	68

O tomto návode

- Informácie v tomto návode popisujú ovládacie prvky na diaľkovom ovládaní. Na ovládanie prehrávača môžete použiť aj ovládacie prvky na prehrávači, ak majú podobné alebo rovnaké označenie ako tlačidlá na DO.
- Označenie "DVD" sa môže vzťahovať všeobecne na DVD VIDEO, DVD+RW/DVD+R a DVD-RW/DVD-R disky.
- V tomto návode sú použité ikony zobrazené nižšie (spolu s popisom ich významu):

Ikony	Význam
DVD-V	Funkcie sú dostupné pre DVD VIDEO a DVD+RW/DVD+R disky v režime +VR alebo DVD-RW/DVD-R disky v režime Video.
DVD-RW	Funkcie sú dostupné pre DVD-RW disky v režime VR (Video Recording).
VCD	Funkcie sú dostupné pre VIDEO CD disky (vrátane Super VCD alebo CD-R/CD-RW diskov vo formáte video CD alebo Super VCD).
CD	Funkcie sú dostupné pre audio CD alebo CD-R/CD-RW disky vo formáte audio CD.
DATA CD	Funkcie sú dostupné pre DATA CD (CD-ROM/CD-R/CD-RW disky obsahujúce audio súbory MP3*1 a obrazové súbory JPEG).
DATA DVD	Funkcie sú dostupné pre DATA DVD (DVD-ROM/DVD+RW/DVD+R/DVD-RW/DVD-R) disky obsahujúce audio súbory MP3*1 a obrazové súbory JPEG.

*1 MP3 (MPEG1 Audio Layer 3) je štandardný formát pre kompresiu audio dát definovaný normou ISO (International Standard Organization)/IEC (International Electrotechnical Commission) MPEG.

Disky vhodné na prehrávanie

Formát diskov	
DVD VIDEO	
DVD-RW/-R	
DVD+RW/+R	
VIDEO CD Audio CD	
CD-RW/-R	

“DVD+RW”, “DVD-RW”, “DVD+R”, “DVD-Video” a logo “CD” sú obchodné značky.

Poznámka k CD/DVD diskom

Prehrávač dokáže prehrávať CD-ROM/CD-R/CD-RW disky so záznamom v nasledovných formátoch:

- Formát audio CD.
- Formát Video CD.
- Audio súbory MP3 a obrazové súbory JPEG v kompatibilnom formáte s normou ISO9660* Level 1/Level 2 alebo v jeho rozšírenom formáte - Joliet.
- Obrazové CD disky vo formáte KODAK Picture.

* Logický formát súborov a priečinkov na CD-ROM diskoch definovaný štandardom ISO (International Organization for Standardization).

Prehrávač dokáže prehrávať DVD-ROM/DVD+RW/DVD-RW/DVD+R/DVD-R disky so záznamom v nasledovných formátoch:

- Audio súbory MP3 a obrazové súbory JPEG vo formáte kompatibilnom s UDF (Universal Disk Format).

Príklady nevhodných diskov

Prehrávač nedokáže prehrávať nasledovné disky:


- CD-ROM/CD-R/CD-RW disky so záznamom v iných než uvedených formátoch.
- CD-ROM disky so záznamom vo formáte PHOTO CD.
- Dátové úseky CD-Extra diskov.
- DVD Audio disky.
- HD vrstvu Super Audio diskov.

Prehrávač tiež nedokáže prehrávať nasledovné disky:

- DVD disky s iným regionálnym kódom.
- Disky neštandardných tvarov (napr. v tvare štvorca, srdca).
- Disky s nalepeným papierom alebo nálepkou na povrchu.
- Disky so znečisteným povrchom od zvyšku lepidla po povrchovej nálepke, lepiacej páske a pod.

Regionálny kód

Váš prehrávač má regionálny kód vyznačený na zadnej strane a môžete v ňom prehrávať iba DVD VIDEO disky, ktoré majú ten istý regionálny kód. Tento systém je využívaný pre ochranu autorských práv.

Prehrávač dokáže prehrávať aj DVD VIDEO disky označené značkou .

Pri pokuse prehrávať iný DVD VIDEO disk sa na TV obrazovke zobrazí hlásenie “Playing prohibited by area limits” (“Prehrávanie nie je povolené miestnym obmedzením”). Niektoré DVD VIDEO disky nemusia mať vyznačený regionálny kód aj napriek tomu, že je ich prehrávanie obmedzené pre určitý región.



Regionálny kód

Poznámky

- **Poznámky k DVD+RW/DVD+R/DVD-RW/DVD-R alebo CD-R/CD-RW diskom**

V tomto prehrávači nemusí byť možné prehrávať niektoré DVD+RW/DVD+R/DVD-RW/DVD-R alebo CD-R/CD-RW disky v závislosti od kvality záznamu a stavu samotného disku alebo vlastností zariadenia, na ktorom bol záznam vykonávaný, prípadne záznamového softvéru.

Disk sa tiež neprehrá, ak nebol správne uzatvorený. Podrobnosti pozri v návode na použitie záznamového zariadenia. Pri niektorých DVD+RW/DVD+R diskoch nemusia fungovať niektoré funkcie prehrávania, aj keď sú tieto disky správne uzatvorené. V takomto prípade disk prehrávajte v štandardnom režime prehrávania. Nie je tiež možné prehrávať DATA CD/DATA DVD disky vytvorené vo formáte Packet Write.

- **Audio disk kódovaný technológiou pre ochranu autorských práv**

Zariadenie je určené na prehrávanie diskov kompatibilných so štandardom Compact Disc (CD).

V poslednom čase niektoré hudobné vydavateľstvá distribuujú disky kódované technológiou pre ochranu autorských práv. Medzi takýmito diskmi môžu byť aj disky nekompatibilné so štandardom CD a nemusia sa dať prehrávať v tomto zariadení.

- **Poznámka k diskom DualDisc**

DualDisc je obojstranný disk, ktorý má DVD záznam nahraný na jednej strane a digitálny zvuk na druhej strane.

Keďže strana s audio záznamom nie je v súlade so štandardom Compact Disc (CD), prehrávanie na tomto produkte nie je zaručené.

Ochrana autorských práv

Toto zariadenie je vybavené technológiou na ochranu autorských práv vlastníka programu podľa príslušných U.S. patentov a iných práv o duševnom vlastníctve. Použitie tejto technológie je možné iba so súhlasom spoločnosti Macrovision a je určené iba pre domáce alebo iné obmedzené využívanie, pokiaľ spoločnosť Macrovision neuvedie inak. Spätné upravovanie a disasemblovanie sú zakázané.

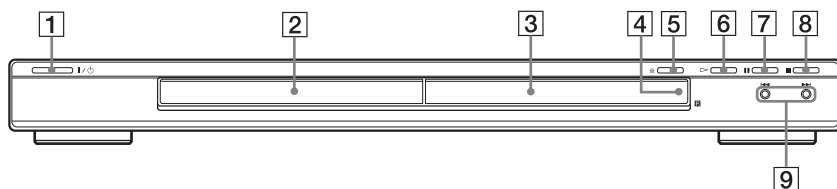
Poznámka o funkciách prehrávania DVD a VIDEO CD diskov

Niektoré funkcie prehrávania DVD a VIDEO CD diskov môžu byť úmyselne zablokované výrobcom programu. Vzhľadom na to, že tento prehrávač prehráva DVD a VIDEO CD disky podľa samotného obsahu disku vytvoreného výrobcom, niektoré funkcie prehrávania nemusia byť k dispozícii. Ďalšie informácie sa dozviete z pokynov uvedených pri DVD alebo VIDEO CD disku.

Index častí a ovládacích prvků

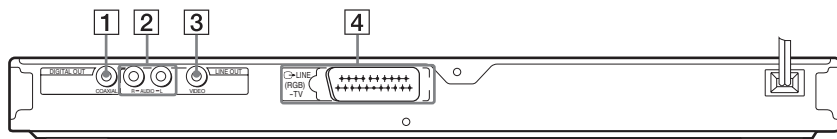
Podrobnosti pozri na stránkach, ktorých čísla sú uvedené v zátvorkách.

Predný panel



- | | |
|---|--|
| 1 Tlačidlo (zapnutie/pohotovostný režim) (21) | 6 Tlačidlo (prehrávanie) (21) |
| 2 Nosič disku (21) | 7 Tlačidlo (pozastavenie) (22) |
| 3 Displej (9) | 8 Tlačidlo (zastavenie) (22) |
| 4 (senzor signálov DO) (14) | 9 Tlačidlá (predchádzajúce/nasledujúce) (30) |
| 5 Tlačidlo (otvorenie/zatvorenie) (21) | |

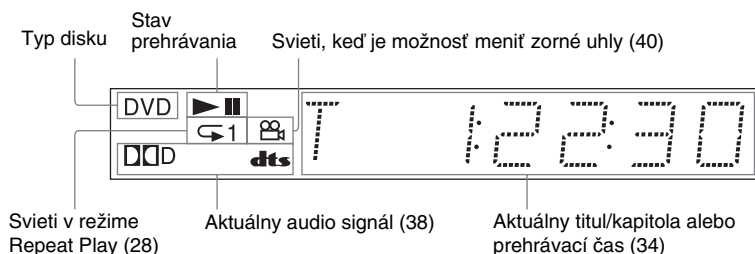
Zadný panel



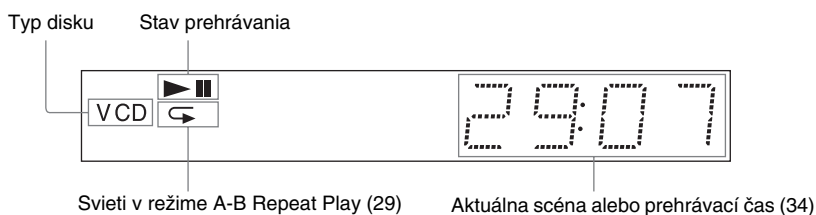
- | | |
|--|---|
| 1 Konektor DIGITAL OUT (COAXIAL) (17) | 3 Konektor LINE OUT (VIDEO) (15) |
| 2 Konektory LINE OUT L/R (AUDIO) (17) | 4 Konektor LINE (RGB) - TV (15) |

Displej

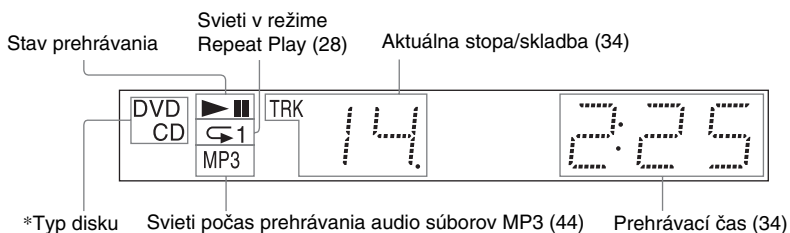
Pri prehrávaní DVD VIDEO/DVD-RW disku



Pri prehrávaní VIDEO CD disku s funkciami Playback Control (PBC) (25)

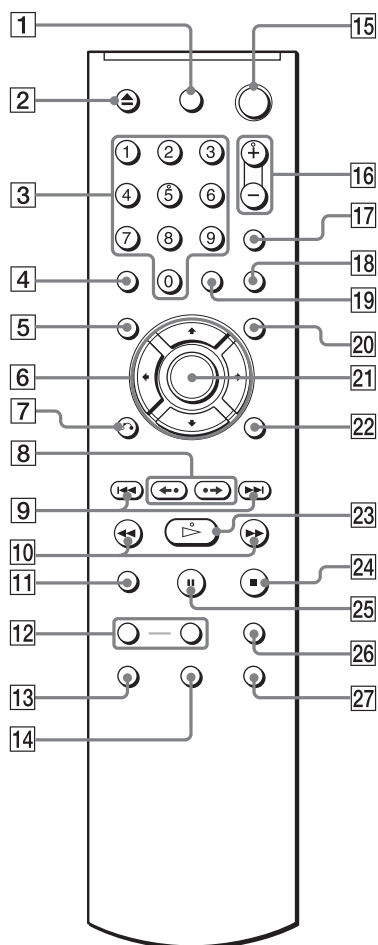


Pri prehrávaní CD, DATA DVD (MP3 audio), DATA CD (MP3 audio) alebo VIDEO CD disku (bez funkcií PBC)



* Pri prehrávaní DATA DVD diskov sa zobrazí indikátor DVD.

Diaľkové ovládanie (D0)



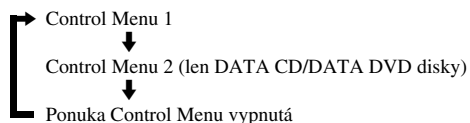
- 1 Tlačidlo TV (zapnutie/pohotovostný režim) (54)
- 2 Tlačidlo (otvorenie/zatvorenie) (22)
- 3 Číselné tlačidlá (24)
Tlačidlo čísla 5 má orientačný hmatový bod.*
- 4 Tlačidlo CLEAR (26)
- 5 Tlačidlo TOP MENU (24)
- 6 Tlačidlá (24)
- 7 Tlačidlo RETURN (návrat) (22)

- 8 Tlačidlá (opakovanie/krokovanie/vpred/krokovanie) (22, 31)
- 9 Tlačidlá (predchádzajúce/nasledujúce) (22)
- 10 Tlačidlá (vyhľadávanie/spomalené prehrávanie) (31)
- 11 Tlačidlo ZOOM (27, 47)
- 12 Tlačidlá SLOW PLAY/FAST PLAY (22)
- 13 Tlačidlo (audio) (37)
- 14 Tlačidlo (titulky) (40)
- 15 Tlačidlo (zapnutie/pohotovostný režim) (21)
- 16 Tlačidlá (hlasitosť) +/- (54)
Tlačidlo + má orientačný hmatový bod.*
- 17 Tlačidlo (TV/video) (54)
- 18 Tlačidlo PICTURE NAVI (Picture navigation) (33, 47)
- 19 Tlačidlo TIME/TEXT (34)
- 20 Tlačidlo MENU (24)
- 21 Tlačidlo ENTER (19)
- 22 Tlačidlo DISPLAY (11)
- 23 Tlačidlo (prehrávanie) (21)
Tlačidlo má orientačný hmatový bod.*
- 24 Tlačidlo (zastavenie) (22)
- 25 Tlačidlo (pozastavenie) (22)
- 26 Tlačidlo SUR (surround) (38)
- 27 Tlačidlo (uhol) (40)

* Pri ovládaní prehrávača využívajte hmatový bod na orientáciu medzi tlačidlami.

Prehľad zobrazenia ponuky Control Menu (Ovládacie Menu) (Magic Pad)

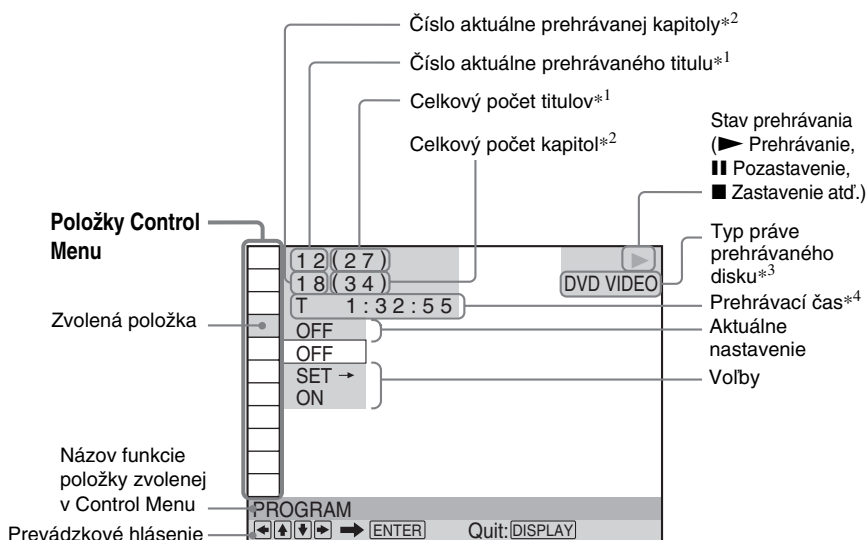
Pomocou ponuky Control Menu si vyberáte funkcie a zobrazujete príslušnú informáciu. Stláčaním DISPLAY zobrazujete alebo meníte Control Menu nasledovne:



Ponuka Control Menu

Zobrazené položky v ponuke Control Menu 1 a 2 sa líšia podľa druhu disku. Podrobnosti o jednotlivých položkách pozri na stranách, ktorých čísla sú uvedené v zátvorkách.

Príklad: Ponuka Control Menu 1 pri prehrávaní DVD VIDEO disku.






















- *1 Pri VIDEO CD disku (PBC je aktívne) sa zobrazí číslo scény, pri VIDEO CD/CD disku sa zobrazí číslo stopy/skladby, pri DATA DVD/DATA CD disku sa zobrazí číslo albumu.
- *2 Pri VIDEO CD/CD disku sa zobrazí číslo indexu, pri DATA CD/DATA DVD disku sa zobrazí číslo súboru MP3 alebo JPEG.
- *3 Super VCD disk bude indikovaný ako "SVCD".
- *4 Zobrazenie informácie o dátume pre súbor JPEG.

Vypnutie zobrazenia

Stlačte DISPLAY.



Zoznam položiek Control Menu

Položka	Názov položky, Funkcia
	TITLE (str. 31)/SCENE (str. 32)/TRACK (str. 31) Výber titulu, scény alebo stopy pre prehrávanie.
	CHAPTER (str. 31)/INDEX (str. 31) Výber kapitoly alebo indexu pre prehrávanie.
	Track (Stopa/skladba) (str. 32) Výber stopy/skladby pre prehrávanie.
	ORIGINAL/PLAY LIST (str. 24) Výber typu titulov (ORIGINAL alebo PLAY LIST) pri prehrávaní DVD-RW disku.
	TIME/TEXT (str. 31) Kontrola uplynutého a zostávajúceho času prehrávania. Zadanie časového údajá pre vyhľadanie obrazu a hudby. Zobrazenie DVD/CD textu alebo názvu skladby/súboru pri DATA DVD/DATA CD disku.
	PROGRAM (str. 26) Výber titulov, kapitol alebo stôp/skladieb z disku pre prehranie v zadanom poradí.
	SHUFFLE (str. 27) Prehrávanie titulov, kapitol alebo skladieb v náhodnom poradí.
	REPEAT (str. 28) Opakované prehrávanie celého disku (všetkých titulov/všetkých stôp (skladieb)/albumov) alebo jedného titulu/kapitoly/stopy (skladby)/albumu/súboru.
	A-B REPEAT (str. 29) Výber úseku, ktorý chcete opakovane prehrávať.
	CUSTOM PICTURE MODE (str. 41) Nastavenie video signálu z prehrávača. Môžete nastaviť takú kvalitu obrazu, ktorá najviac zodpovedá práve sledovanému programu.
	SHARPNESS (str. 43) Nadsadenie kontúr záznamu, aby došlo k zostreniu obrazu.
	PARENTAL CONTROL (str. 51) Nastavenie obmedzenia prehrávania disku.
	SETUP (str. 55) Ponuka QUICK Setup (str. 19) Pomocou ponuky Quick Setup (Nastavenie pre rýchle uvedenie do prevádzky) zvolíte požadovaný jazyk pre zobrazenie na obrazovke (On-screen), pomer strán obrazu TVP a výstupný audio signál. Ponuka CUSTOM Setup Okrem nastavení v ponuke Quick Setup je možné upraviť aj ďalšie nastavenia. RESET Obnovenie nastavení v ponuke "SETUP" na výrobné nastavenia.
	Album (str. 32) Zvolenie albumu so súbormi JPEG, ktoré chcete zobraziť.
	FILE (str. 32) Výber súboru JPEG pre prehrávanie.
	DATE (str. 47) Zobrazenie dátumu nasnímania záznamu digitálnym zariadením.
	INTERVAL (str. 49) Špecifikovanie dĺžky trvania intervalu zobrazovania jednotlivých obrázkov v režime Slide Show na obrazovke.

	EFFECT (str. 50) Výber efektu, ktorý sa použije pri zobrazovaní v režime Slide Show.
	MODE (MP3, JPEG) (str. 48) Výber typu údajov pre prehrávanie; audio súbory MP3 (AUDIO), obrazové súbory JPEG (IMAGE) alebo oboje (AUTO) pri prehrávaní DATA CD/DATA DVD disku.

Rada

Indikátor ikony Control Menu svieti nazeleno

 → , ak nastavíte akúkoľvek položku okrem "OFF" (len "PROGRAM", "SHUFFLE", "REPEAT", "A-B REPEAT", "SHARPNESS", "CUSTOM PICTURE MODE").

Indikátor "ORIGINAL/PLAY LIST" svieti nazeleno, ak nastavíte "PLAY LIST" (výrobné nastavenie).

Zapojenie prehrávača

Prehrávač zapojte a nastavte podľa postupu v krokoch 1 až 6.

Poznámky


- Pevným a správnym zapojením koncoviek káblov sa vyhnete nežiaducej šumu.
- Prečítajte si návody na použitie jednotlivých pripájaných zariadení.
- Prehrávač nie je možné pripojiť k TVP, ktorý nie je vybavený konektorom SCART alebo vstupným video konektorom.
- Pred zapájaním odpojte sieťové šnúry všetkých prepájaných zariadení od elektrickej siete.

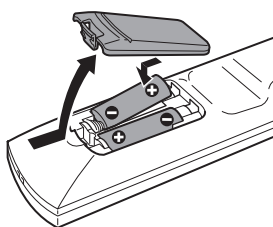
Krok 1: Vybalenie

Skontrolujte, či ste spolu so zariadením dostali nasledovné príslušenstvo:

- Diaľkové ovládanie (DO) (1)
- Batérie R6 (veľkosť AA) (2)

Krok 2: Vloženie batérií do diaľkového ovládania (ďalej aj DO)

Prehrávač je možné ovládať pomocou dodávaného diaľkového ovládania. Do diaľkového ovládania vložte dve batérie R6 (veľkosť AA) podľa správnej polaritý \oplus a \ominus . Pri používaní diaľkového ovládania smerujte DO na senzor diaľkového ovládania  na prehrávači.

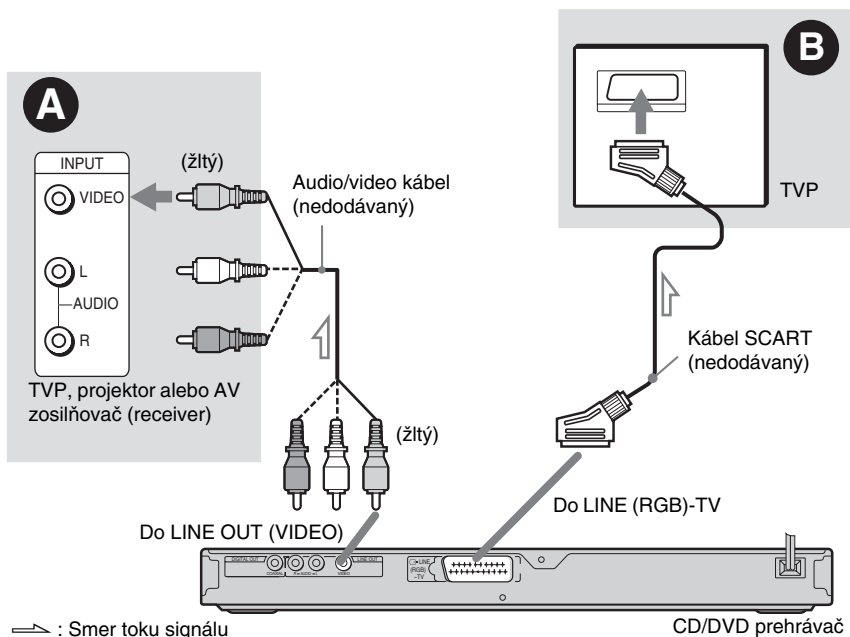


Poznámky

- Nenechávajte diaľkové ovládanie na veľmi teplých alebo vlhkých miestach.
- Dbajte na to, aby nedošlo k vniknutiu žiadneho predmetu do diaľkového ovládania, najmä počas výmeny batérií.
- Neumiestňujte zariadenie tak, aby bol senzor diaľkového ovládania vystavený priamemu slnečnému žiareniu alebo silnému svetlu zo svetidiel. V opačnom prípade môže dochádzať k funkčným poruchám pri ovládaní pomocou diaľkového ovládania.
- Ak nebudete diaľkové ovládanie používať dlhší čas, vyberte batérie, aby ste predišli možnému vytečeniu obsahu batérií a následnej korózii.

Krok 3: Pripojenie video káblov

Pomocou video kábla pripojte tento prehrávač k TVP, projektoru alebo AV zosilňovaču (receiveru). Zvoľte jedno z možných prepojení **A** až **B** podľa vstupných konektorov, akými je váš TVP, projektor alebo AV zosilňovač (receiver) vybavený.



A Prepojenie cez vstupný video konektor

Žltý koncovky audio/video kábla (nedodávaný) zapojte do žltých (video) konektorov. Zapojenie poskytuje štandardnú kvalitu obrazu.



B Prepojenie cez vstupný konektor SCART

Pripojte kábel SCART (nedodávaný). Zapojenie vykonajte správne, aby ste predišli hluku a šumu. Pred pripojením kábla SCART skontrolujte, či TVP podporuje S-video alebo RGB signály. Podrobnosti pozri tiež v návode na použitie TVP. Ak v ponuke Setup (str. 57) v okne "SCREEN SETUP" nastavíte "LINE" na "S VIDEO" alebo "RGB", použijete kábel SCART podporujúci jednotlivé signály.

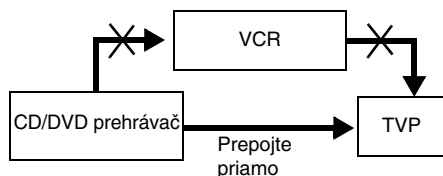



Ak pripájate širokouhľový TVP

V závislosti od obsahu disku sa nemusí obraz prispôbiť rozmeru vašej TV obrazovky. Nastavenie formátu pomeru strán obrazu pozri na str. 57.

Poznámky

- Medzi tento prehrávač a TVP nezapájajte VCR atď. Ak budú prechádzať signály z prehrávača cez VCR, na TV obrazovke môže byť obraz nekvalitný. Ak je váš TVP vybavený len jednou sadou audio/video konektorov, pripojte prehrávač do týchto konektorov.

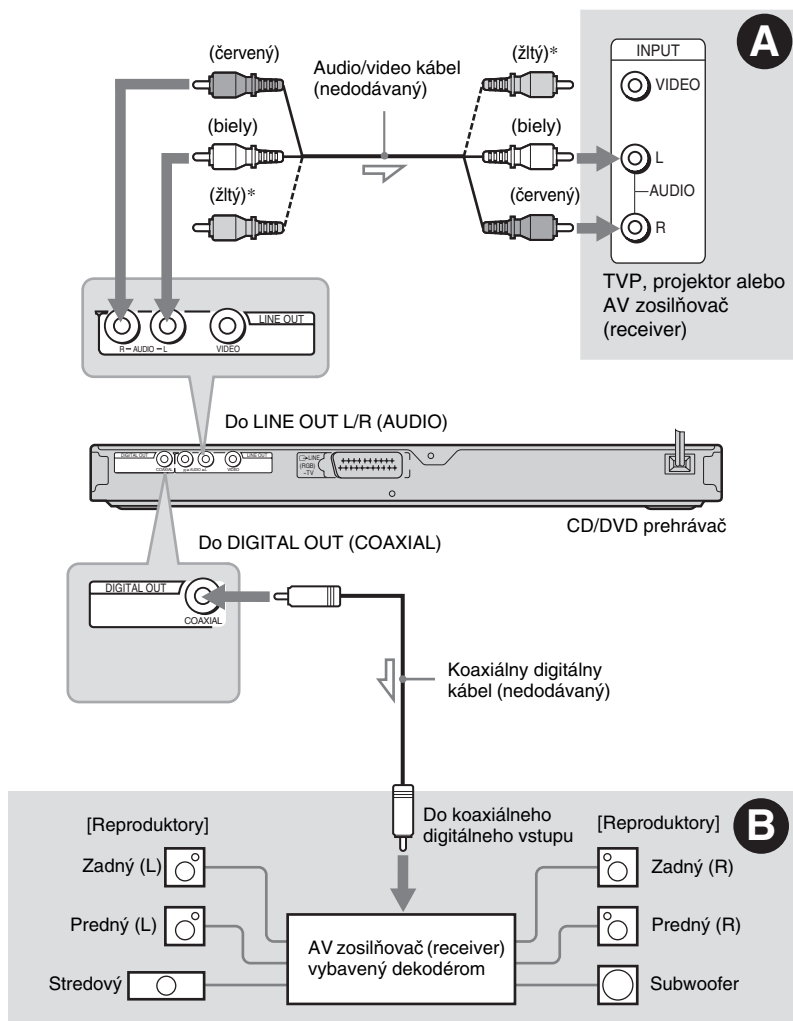


- Ak pripojíte prehrávač k TVP cez konektor SCART, zdroj vstupného signálu na TVP sa automaticky prepne na signál z prehrávača, keď spustíte prehrávanie. V takomto prípade obnovíte vstup na TV signál stlačením  (TV/video) na DO.

Pri prehrávaní disku so záznamom v norme NTSC sa výstupný video signál z prehrávača alebo ponuka Setup atď. v norme NTSC nemusí zobraziť na obrazovke TVP pracujúceho v norme PAL. V takomto prípade vyberte zo zariadenia disk.

Krok 4: Pripojenie audio káblov

Vyberte si jedno z nasledovných prepojení **A** až **B**, podľa vstupného konektora na TVP, projektore alebo AV zosilňovači (receiveri).
Toto vám umožní počúvať zvuk.



↘ : Smer toku signálu

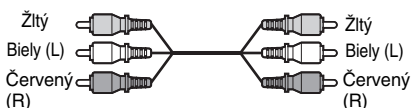
* Žltý konektor slúži na prenos video signálu (str. 15).



Správne rozmiestnenie reproduktorov je uvedené v návodoch na použitie pripájaných zariadení.

A Pripojenie do vstupných audio konektorov L/R

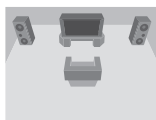
Takéto prepojenie slúži na reprodukciu zvuku z reproduktorov TVP alebo z dvoch reproduktorov stereo zosilňovača (receivera). Zapojenie pomocou audio/video kábla (nedodávaný).



- Surround efekt (str. 38)
TVP: Dynamic Theatre, Dynamic, Wide, Night



Stereo zosilňovač (receiver): Standard, Night

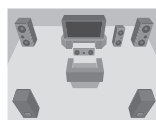


B Zapojenie do digitálneho vstupného audio konektora

Toto zapojenie použijete, ak je váš AV zosilňovač (receiver) vybavený dekodérom Dolby*¹ Digital DTS*² alebo MPEG audio a digitálnym vstupným konektorom. Zapojenie pomocou koaxiálneho digitálneho kábla (nedodávaný).



- Surround efekt
Dolby Digital (5.1-kanálový), DTS (5.1-kanálový), MPEG audio (5.1-kanálový)



*¹ Vyrobené v licencií spoločnosti Dolby Laboratories.

“Dolby”, “Pro Logic” a symbol dvojité-D sú obchodné značky spoločnosti Dolby Laboratories.

*² “DTS” a “DTS Digital Out” sú obchodné značky spoločnosti Digital Theater Systems, Inc.

Poznámky

- Po ukončení všetkých prepojení vykonajte príslušné nastavenia v postupe pre rýchle uvedenie do prevádzky (str. 19). Ak je váš AV zosilňovač (receiver) vybavený dekodérom MPEG audio, nastavte v ponuke Audio Setup “MPEG” na “MPEG” (str. 60). V opačnom prípade nebude z reproduktorov počuť žiadny zvuk.
- Efekty surround zvuku tohto prehrávača nie je možné pri tomto zapojení využiť.
- Aby bolo možné počúvanie zvukových stôp DTS, musíte použiť toto zapojenie. Z prehrávača nie je DTS signál vyvedený na konektory LINE OUT L/R (AUDIO), ani keď v postupe pre rýchle uvedenie do prevádzky nastavíte “DTS” na “ON” (str. 19).

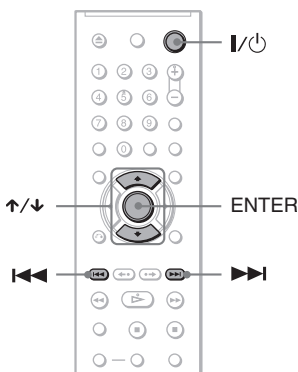
Krok 5: Pripojenie sieťovej šnúry

Sietové šnúry prehrávača a TVP zapojte do elektrickej zásuvky.

Krok 6: Nastavenie pre rýchle uvedenie do prevádzky

Vykonaním nižšie uvedených krokov pripravíte prehrávač na prevádzku minimálnym počtom základných nastavení.

Ak chcete preskočiť nejakú položku nastavenia, stlačte ►►. Pre návrat k predošlej položke nastavenia stlačte ◄◄.



1 Zapnite TVP.

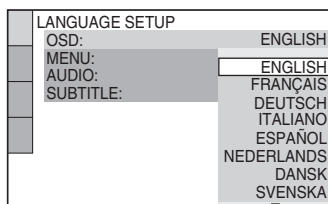
2 Stlačte I/II.

3 Prepínač vstupného signálu na TVP prepnete do polohy pre sledovanie obrazu z tohto prehrávača.

V spodnej časti obrazovky sa zobrazí hlásenie "Press [ENTER] to run QUICK SETUP" (Stlačením Enter spustíte Quick Setup). Ak sa toto hlásenie nezobrazí, režim nastavenia pre rýchle uvedenie do prevádzky spustíte zvolením "QUICK" v ponuke "SETUP" (nastavenia) v Control Menu (str. 56).

4 Stlačte ENTER bez toho, aby bol vložený disk.

Na obrazovke sa zobrazí ponuka Setup používaná pre nastavenie jazyka.

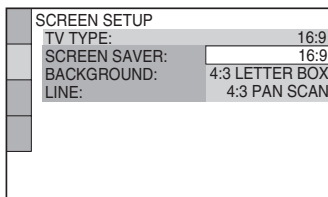


5 Stláčaním ↑/↓ zvolíte jazyk.

Prehrávač bude zobrazovať ponuky Menu a tlačky vo zvolenom jazyku.

6 Stlačte ENTER.

Zobrazí sa ponuka nastavení Setup pre voľbu pomeru strán pripojeného TVP.

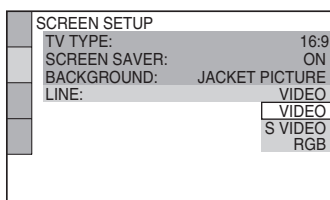


7 Stláčaním \uparrow/\downarrow zvolíte vhodné nastavenie pre váš TVP.

- ◆ Ak vlastníte širokouhlý TVP alebo bežný TVP formátu 4:3 so širokouhlým režimom
• 16:9 (str. 57)
- ◆ Ak vlastníte štandardný TVP s pomerom strán 4:3
• 4:3 LETTER BOX alebo 4:3 PAN SCAN (str. 57)

8 Stlačte ENTER.

Zobrazí sa ponuka Setup pre voľbu typu výstupného video signálu z konektora LINE (RGB)-TV.

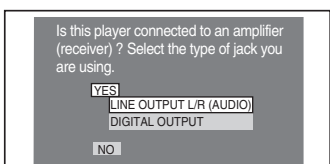


9 Stláčaním \uparrow/\downarrow zvolíte požadovaný typ výstupného signálu z konektora LINE (RGB)-TV.

- ◆ Video signály
• VIDEO (str. 57)
- ◆ S-video signály
• S VIDEO (str. 57)
- ◆ RGB signály
• RGB (str. 57)

10 Stlačte ENTER.

Zobrazí sa ponuka Setup pre voľbu typu konektorov, ktoré sú využívané pre pripojenie k zosilňovaču (receiveru).



11 Stláčaním \uparrow/\downarrow zvolíte typ konektora, ktorý použijete pre pripojenie zosilňovača (receivera) a potom stlačte ENTER.

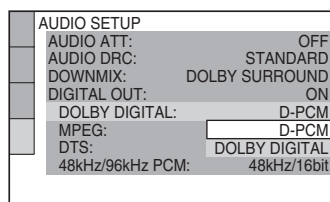
Ak ste nepripojili AV zosilňovač (receiver), zvolíte "NO" a pokračujte krokom 15.

Ak pripájate AV zosilňovač (receiver) pomocou audio kábla, zvolíte "YES: LINE OUTPUT L/R (AUDIO)" a pokračujte krokom 15.

Ak pripájate AV zosilňovač (receiver) pomocou koaxiálneho digitálneho kábla, zvolíte "YES: DIGITAL OUTPUT".

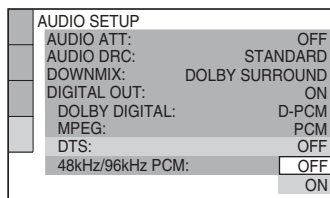
12 Stláčaním \uparrow/\downarrow zvolíte typ signálov Dolby Digital, ktoré sa budú vysielat' do zosilňovača (receivera).

Ak je váš AV zosilňovač (receiver) vybavený dekodérom Dolby Digital, zvolíte "DOLBY DIGITAL". V opačnom prípade zvolíte "D-PCM".



13 Stlačte ENTER.

"DTS" je aktivované.



14 Stláčaním \uparrow/\downarrow zvolíte, či chcete vysielat' signál DTS do zosilňovača (receivera).

Ak je váš AV zosilňovač (receiver) vybavený dekodérom DTS, zvolíte "ON". V opačnom prípade zvolíte "OFF".

15 Stlačte ENTER.

Nastavovanie pre rýchle uvedenie do prevádzky (Quick Setup) je dokončené. Všetky zapojenia a nastavenia sú dokončené.

Ak je váš AV zosilňovač (receiver) vybavený dekodérom MPEG audio, nastavte "MPEG" na "MPEG" (str. 60).

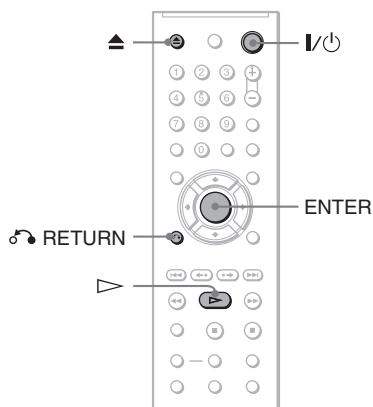
Prehrávanie diskov DVD-V

DVD-RW VCD CD DATA CD

DATA DVD

V závislosti od DVD alebo VIDEO CD disku môžu byť niektoré funkcie rozdielne alebo nedostupné.

Prečítajte si pokyny uvedené pri disku.



1 Zapnite TVP.

2 Stlačte I/⏻.

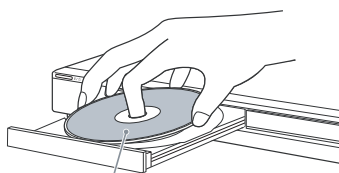
Prehrávač sa zapne.

3 Prepínač vstupného signálu na TVP prepnite do polohy pre sledovanie obrazu z tohto prehrávača.

◆ Použitie zosilňovača (recevera)

Zapnite zosilňovač (receiver) a zvolte príslušný zdroj signálu (tento prehrávač).

4 Stlačte na prehrávači a umiestnite disk na nosič.



Prehrávanou stranou nadol

5 Stlačte .

Nosič disku sa zasunie. Prehrávač spustí prehrávanie (Continuous Play - súvislé prehrávanie). Nastavte hlasnosť na TVP alebo na zosilňovači (receiveri).

V závislosti od disku sa na TV obrazovke môže zobraziť Menu DVD disku.

Pre DVD VIDEO disky pozri str. 24.

Pre VIDEO CD disky pozri str. 25.

Vypnutie prehrávača

Stlačte I/⏻. Prehrávač sa prepne do pohotovostného režimu.

Rada

Môžete nastaviť, aby sa prehrávač automaticky vypol, vždy keď bude v režime zastavenia dlhšie než 30 minút. Pre zapnutie, resp. vypnutie tejto funkcie nastavte "AUTO POWER OFF" v ponuke "CUSTOM SETUP" na "ON", resp. "OFF" (str. 58).

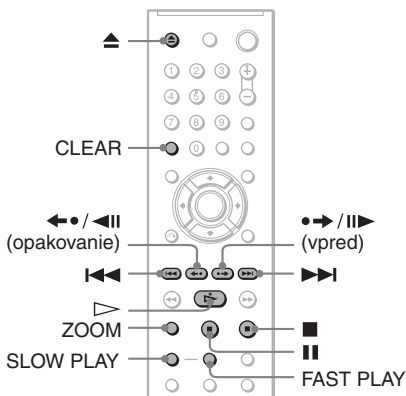
Poznámky k prehrávaniu zvukových stôp DTS na DVD VIDEO disku

- Audio signály DTS sú vyvedené len na konektor DIGITAL OUT (COAXIAL).
- Pri prehrávaní DVD VIDEO disku so zvukovými stopami DTS nastavte v "AUDIO SETUP" položku "DTS" na "ON" (str. 60).
- Ak pripojíte prehrávač k audio zariadeniu bez dekodéra DTS, v ponuke "AUDIO SETUP" nenastavujte "DTS" na "ON" (str. 60). Z reproduktorov môže byť reprodukován hlasný hluč, ktorý môže poškodiť váš sluch alebo reproduktory.

Poznámka

Pred prehrávaním musíte DVD disky vytvorené DVD rekordérmí správne uzatvoriť. Podrobné informácie o uzatváraní pozri v návode na použitie DVD rekordéra.

Ďalšie operácie



Pre	Vykonajte
Zastavenie	Stlačte ▲.
Pozastavenie	Stlačte II.
Obnovenie prehrávania po pozastavení	Stlačte II alebo ▷.
Presun na nasledujúcu kapitolu, stopu alebo scénu v režime Continuous Play	Stlačte ►►.
Presun na predchádzajúcu kapitolu, skladbu alebo scénu v režime Continuous Play	Stlačte ◄◄.
Zastavenie prehrávania a vybratie disku	Stlačte ▲.
Opakovanie predchádzajúcej scény* ¹	Počas prehrávania stlačte ◄•/◄◄ (opakovanie).
Rýchly posuv vpred v aktuálnej scéne* ²	Počas prehrávania stlačte •►/►► (vpred).
Zväčšenie obrazu* ³	Stlačajte ZOOM. Stlačením CLEAR zväčšenie zrušíte.

*¹ Len DVD VIDEO/DVD-RW/DVD-R disky.

*² Len DVD VIDEO/DVD-RW/DVD-R/DVD+RW/DVD+R disky.

*³ Len video a JPEG súbory (okrem obrázkov BACKGROUND). Zväčšený obraz môžete pomocou ◄/↑/↓/► posúvať. V závislosti od obsahu disku sa môže funkcia zväčšenia pri posunutí obrazu automaticky zrušiť.

Poznámka

Pri niektorých scénach nemusí byť funkcia Replay (opakovanie) alebo Advance (vpred) dostupná.

Zrýchlené alebo spomalené prehrávanie so zvukom

Počas zrýchleného alebo spomaleného prehrávania scény môžete počuť dialógy.

Počas prehrávania stlačte FAST PLAY alebo SLOW PLAY.

Rýchlosť sa mení pri stlačení tlačidla FAST PLAY alebo SLOW PLAY.

Obnovenie štandardného prehrávania

Stlačte ▷.

Poznámky

- Túto funkciu môžete použiť len pri DVD/VIDEO CD/Super VCD diskoch a DVD-RW diskoch v režime VR.
- Pri dosiahnutí maximálnej alebo minimálnej rýchlosti prehrávania sa zobrazí "Operation not possible".
- V režime FAST PLAY a SLOW PLAY nie je možné zmeniť zorný uhol (str. 40), titulky (str. 40) ani zvuk (str. 37). Zvuk je možné zmeniť len pri prehrávaní VIDEO CD/Super VCD diskov.
- Funkcie zrýchleného a spomaleného prehrávania nefungujú pri prehrávaní zvukových stôp DTS.
- Funkcie zrýchleného a spomaleného prehrávania nie je možné použiť pri prehladaní statických záberov v režime DVD-RW in VR.

Zablokovanie nosiča disku (Child Lock - Detský zámok)

Nosič disku je možné zablokovať proti jeho neželanému otváraniu deťmi.

V pohotovostnom režime stlačte na DO tlačidlo ◂ RETURN, ENTER a následne I/⏏.

Prehrávač sa zapne a na displeji sa zobrazí "LOCKED". Pri zablokovaní otvoru pre disk nebudú tlačidlá ◂ a ▲ na prehrávači funkčné.

Odblokovanie nosiča disku

V pohotovostnom režime znova stlačte tlačidlo ◂ RETURN, ENTER a následne I/⏏.

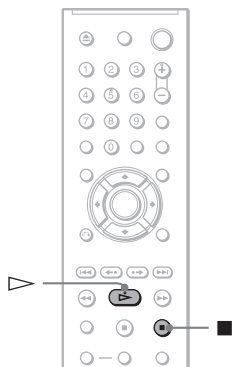
Poznámka

Aj keď zvolíte v Control Menu v ponuke "SETUP" položku "RESET" (str. 56), nosič disku ostane zablokovaný.

Obnovenie prehrávania z pozície zastavenia prehrávania disku (Resume Play)

Play) DVD-V DVD-RW VCD CD DATA CD

Prehrávač si pamätá miesto, v ktorom ste naposledy zastavili prehrávanie disku, aj keď prehrávač prepnete do pohotovostného režimu stlačením **I/⏏**.



1 Počas prehrávania disku zastavte prehrávanie stlačením **■**.

Na displeji predného panela sa zobrazí "RESUME".

2 Stlačte **▷**.

Prehrávač spustí prehrávanie od miesta, v ktorom bol disk zastavený v kroku 1.

Rada

Pre prehrávanie od začiatku disku stlačte dvakrát **■** a potom stlačte **▷**.

Poznámka

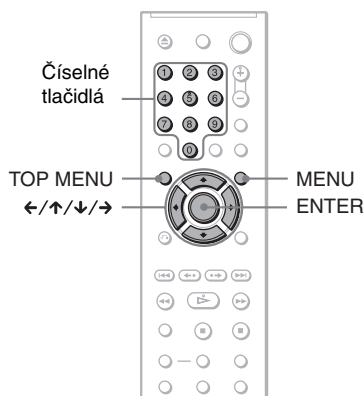
- Miesto, kde ste prehrávanie zastavili, sa pre aktuálny disk neuchová v prípade, že:
 - Zmeníte režim prehrávania.
 - Zmeníte nastavenia v ponuke Setup.
 - Odpojíte sieťovú šnúru (len CD alebo DATA CD/ DATA DVD disky).
- Pri prehrávaní DVD-RW disku v režime VR, sa miesto zastavenia prehrávania z pamäte vymaže, keď vysuniete nosič disku alebo odpojíte sieťovú šnúru.
- Pri prehrávaní CD disku sa miesto, v ktorom ste zastavili prehrávanie uchová v pamäti len dovtedy, kým neotvoríte nosič disku, neodpojíte sieťovú šnúru.

- Pri prehrávaní DATA CD disku sa miesto, v ktorom ste zastavili prehrávanie, uchová v pamäti len dovtedy, kým neotvoríte nosič disku, neodpojíte sieťovú šnúru alebo neprepnete prehrávač do pohotovostného režimu.
- Táto funkcia nemusí pri niektorých diskoch pracovať.
- Funkcia Resume Play nepracuje v režime Shuffle Play a Programme Play.

Ponuka Menu DVD diskov **DVD-V**

DVD disk je rozdelený na dlhé časti úsekov obrazu alebo zvuku, ktoré sú nazývané "tituly". Pri prehrávaní DVD disku, ktorý obsahuje niekoľko titulov, si môžete zvoliť požadovaný titul pomocou tlačidla TOP MENU.

Pri prehrávaní DVD disku, ktorý umožňuje voľbu takých položiek, ako jazyk pre titulky a zvukovú stopu, môžete tieto položky voľiť pomocou tlačidla MENU.



1 Stlačte TOP MENU alebo MENU.

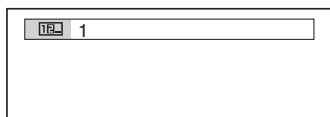
Na TV obrazovke sa zobrazí ponuka Menu DVD disku.

Obsah ponuky Menu je rozdielny pri rôznych DVD diskoch.

2 Stláčaním ←/↑/↓/→ alebo číselných tlačidiel zvolte položku, ktorú chcete prehrávať alebo meniť.

Ak stlačíte číselné tlačidlá, zobrazí sa nasledovné zobrazenie.

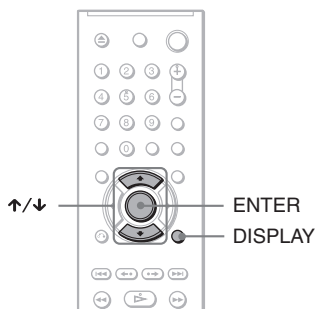
Stláčaním číselných tlačidiel zvolte požadovanú položku.



3 Stlačte ENTER.

Výber ponuky "ORIGINAL" alebo "PLAY LIST" na DVD-RW disku **DVD-RW**

Niektoré DVD-RW disky obsahujú v režime VR (Video Recording) dva druhy titulov určených na prehrávanie: pôvodne zaznamenané tituly (ORIGINAL) a tituly vytvorené nahrávacím DVD zariadením pre editovanie (PLAY LIST). Môžete si zvoliť druh prehrávaných titulov.

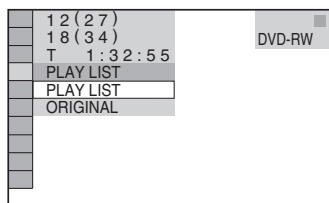


1 Počas zastavenia prehrávania stlačte DISPLAY.

Zobrazí sa ponuka Control Menu.

2 Stláčaním ↑/↓ zvolte (ORIGINAL/PLAY LIST) a potom stlačte ENTER.

Zobrazia sa voliteľné položky pre ponuku "ORIGINAL/PLAY LIST".



3 Stláčaním ↑/↓ zvolte nastavenie.

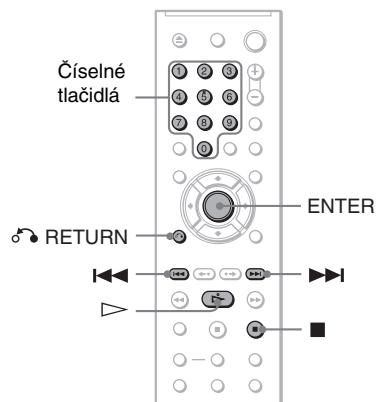
- PLAY LIST: prehrávanie titulov vytvorených úpravou pôvodných titulov ("ORIGINAL").
- ORIGINAL: prehrávanie titulov v ich pôvodnej verzii.

4 Stlačte ENTER.

Prehrávanie VIDEO CD diskov s funkciami PBC

(PBC Playback)

Pomocou funkcií PBC (Playback Control) môžete prehrávať VIDEO CD disky interaktívne, sledujúc zobrazené menu na TV obrazovke.



1 Spustíte prehrávanie VIDEO CD disku s PBC funkciami.

Zobrazí sa ponuka Menu s možnosťami výberu.



2 Stláčaním číselných tlačidiel zvolíte číslo požadovanej položky.



3 Stlačte ENTER.

4 Postupujte interaktívne podľa pokynov v Menu.


Prečítajte si pokyny k disku, pretože postup ovládania môže byť pri každom VIDEO CD disku odlišný.

Rada


Pre prehrávanie bez použitia funkcií PBC zvolte stláčaním  alebo číselných tlačidiel počas zastavenia stopu, potom stlačte  alebo ENTER. Na obrazovke sa zobrazí hlásenie "Play without PBC" ("Prehrávanie bez PBC") a prehrávač spustí prehrávanie v režime Continuous Play. Nie je možné prehrávať statické zábery ako napr. zobrazenie ponuky Menu.

Dvojnásobným stlačením tlačidla  a následným stlačením  obnovíte PBC prehrávanie.

Poznámka

V návode na použitie niektorých VIDEO CD diskov môže byť pokyn "Stlačte ENTER" (Press ENTER) v kroku 3 vyjadrený ako "Stlačte SELECT" (Press SELECT). V takomto prípade stlačte .

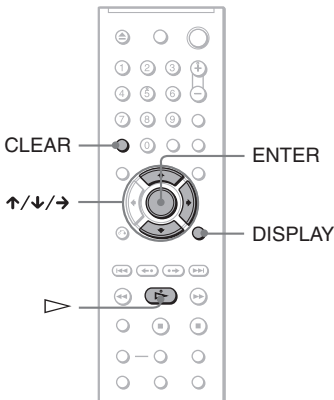
Obnovenie zobrazenia Menu

Stlačte  RETURN.

Rôzne funkcie režimov prehrávania (Programme Play, Shuffle Play, Repeat Play, A-B Repeat Play)

Nastaviť môžete nasledovné režimy prehrávania:

- Programme Play (str. 26)
- Shuffle Play (str. 27)
- Repeat Play (str. 28)
- A-B Repeat Play (str. 29)



Poznámka

Režim prehrávania sa zruší, ak:

- Vysuniete nosič disku.
- Prepnete prehrávač do pohotovostného režimu stlačením **I/⏻**.

Vytvorenie programu (Programme Play) **DVD-V** **VCD** **CD**

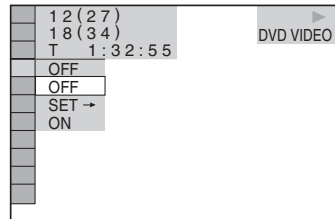
Obsah disku môžete prehrať vo vami zvolenom poradí tým, že zmeníte poradie titulov, kapitol alebo stôp (skladieb) – vytvoríte vlastný program. Do programu môžete vložiť až 99 titulov, kapitol a stôp/skladieb.

1 Stlačte **DISPLAY**.

Zobrazí sa ponuka Control Menu.

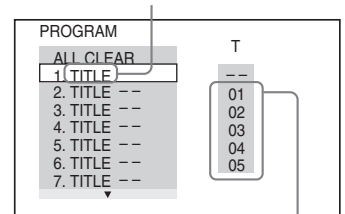
2 Stlačením **↑/↓** zvolíte **PROGRAM**, potom stlačte **ENTER**.

Zobrazí sa voľba pre "PROGRAM".



3 Stlačením **↑/↓** zvolíte "SET →", potom stlačte **ENTER**.

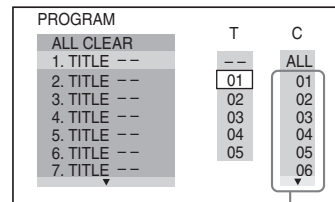
Pri prehrávaní VIDEO CD alebo CD disku sa zobrazí "TRACK".



Tituly alebo stopy/skladby na disku

4 Stlačte **→**.

Kurzor sa presunie na titul alebo stopu v riadku "T" (v tomto prípade "01").



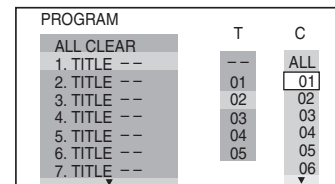
Kapitoly na disku

5 Zvolte požadovaný titul, kapitolu alebo stopu, ktorú chcete vložiť do programu.

◆ Pri prehrávaní DVD VIDEO disku

Napríklad zvolenie kapitoly "03" z titulu číslo "02".

Stlačením **↑/↓** zvolíte "02" v stĺpci "T", potom stlačte **ENTER**.



Stláčaním **↑/↓** zvolíte “03” v stĺpci “C”, potom stlačte ENTER.

PROGRAM	T
ALL CLEAR	--
1. TITLE (02-03)	01
2. TITLE --	02
3. TITLE --	03
4. TITLE --	04
5. TITLE --	05
6. TITLE --	
7. TITLE --	

Zvolený titul a kapitola

◆ Pri prehrávaní VIDEO CD alebo CD disku

Napríklad zvolenie stopy/skladby “02”. Stláčaním **↑/↓** zvolíte “02” v stĺpci “T”, potom stlačte ENTER.

Zvolená stopa/skladba

PROGRAM	T
ALL CLEAR	--
1. TRACK (02)	01
2. TRACK --	02
3. TRACK --	03
4. TRACK --	04
5. TRACK --	05
6. TRACK --	
7. TRACK --	

Celkový čas položiek programu

6 Ostatné tituly, kapitoly alebo stopy/skladby vložíte do programu zopakovaním krokov 4 až 5.

Tituly, kapitoly alebo stopy/skladby zaradené do programu sa zobrazia vo zvolenom poradí.

7 Stláčením **▷** spustíte prehrávanie Programme Play.

Prehrávanie Programme Play sa spustí. Keď sa prehrávanie programu ukončí, stláčením **▷** môžete ten istý program prehrať znova.

Obnovenie štandardného prehrávania

Stlačte CLEAR, alebo v kroku 3 zvolíte “OFF”. Ten istý program prehráte znova zvolením “ON” v kroku 3 a stláčením ENTER.

Zmena alebo zrušenie programu

- 1 Vykonajte kroky 1 až 3 z časti “Vytvorenie programu (Programme Play)”.
- 2 Pomocou **↑/↓** zvolíte programové číslo titulu, kapitoly alebo stopy/skladby, ktoré chcete zmeniť alebo zrušiť a stlačte **→**. Ak chcete titul, kapitolu alebo stopu/skladbu z programu zrušiť, stlačte CLEAR.

- 3 Nové vloženie do programu vykonáte realizovaním kroku 5. Položku programu zrušíte zvolením “--” v stĺpci “T” a následným stláčením ENTER.

Zrušenie všetkých titulov, kapitol alebo stóp/skladieb zaradených do programu

- 1 Vykonajte kroky 1 až 3 z časti “Vytvorenie programu (Programme Play)”.
- 2 Stlačte **↑** a zvolíte “ALL CLEAR”.
- 3 Stlačte ENTER.

🔊 Rada

V programe titulov, kapitol alebo stóp/skladieb môžete využiť režimy Repeat Play alebo Shuffle Play. V režime Programme Play vykonajte kroky z časti Repeat Play (str. 28) alebo Shuffle Play (str. 27).

Poznámky

- Ak zaraďujete do programu stopy zo Super VCD disku, celkový prehrávací čas sa nezobrazí.
- Túto funkciu nie je možné použiť pri prehrávaní VIDEO CD ani Super VCD diskov s funkciami PBC.

Prehrávanie v náhodnom poradí (Shuffle Play) DVD-V VCD CD

Táto funkcia umožňuje, že prehrávač “pomieša” (shuffle) tituly, kapitoly alebo stopy. Poradie prehrávania pri ďalšom “pomiešaní” môže byť odlišné od predošlého.

- 1 Počas prehrávania stlačte DISPLAY. Zobrazí sa ponuka Control Menu.
- 2 Stláčením **↑/↓** zvolíte **[SHUFFLE]** a stlačte ENTER. Zobrazia sa voľby pre “SHUFFLE”.

1 2 (2 7)	▶
1 8 (3 4)	DVD VIDEO
T 1 : 3 2 : 5 5	
OFF	
OFF	
TITLE	
CHAPTER	

- 3 Stláčením **↑/↓** zvolíte položku, ktorá sa bude prehrávať v náhodnom poradí.

◆ Pri prehrávaní DVD VIDEO disku

- TITLE
- CHAPTER

◆ Pri prehrávaní VIDEO CD alebo CD disku

- TRACK

- ◆ **Keď je režim Programme Play aktivovaný**
- ON: Pomiešanie a prehrávanie zvolených titulov, kapitol alebo stôp v režime Programme Play v náhodnom poradí.


4 Stlačte ENTER.

Spustí sa prehrávanie Shuffle Play.

Obnovenie štandardného prehrávania

Stlačte CLEAR, alebo v kroku 3 zvolte "OFF".

Rady

- Prehrávač môžete do režimu Shuffle Play nastaviť taktiež počas zastavenia. Po zvolení voľby "SHUFFLE" stlačte . Spustí sa prehrávanie Shuffle Play.
- Pri voľbe "CHAPTER" je možné prehrávať až 200 kapitol disku v náhodnom poradí.

Poznámka

Túto funkciu nie je možné použiť pri prehrávaní VIDEO CD ani Super VCD diskov s funkciami PBC.

Opakované prehrávanie (Repeat Play)

DVD-V DVD-RW VCD CD DATA CD

DATA DVD

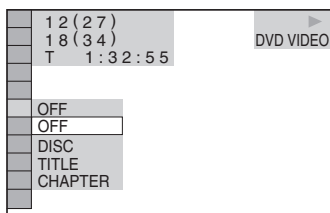
Všetky tituly alebo stopy/skladby na disku, či jednotlivé tituly, kapitoly alebo stopy/skladby je možné opakovane prehrávať. Je tiež možná kombinácia tohto režimu s režimami Shuffle alebo Program Play.

1 Počas prehrávania stlačte DISPLAY.

Zobrazí sa ponuka Control Menu.

2 Stláčaním zvolte (REPEAT) a stlačte ENTER.

Zobrazia sa voľby pre "REPEAT".



◆ Pri prehrávaní DVD VIDEO disku

- DISC: Opakované prehrávanie všetkých titulov.
- TITLE: Opakované prehrávanie aktuálneho titulu na disku.
- CHAPTER: Opakované prehrávanie aktuálnej kapitoly.

◆ Pri prehrávaní DVD-RW disku

- DISC: Opakované prehrávanie všetkých titulov zvoleného typu.
- TITLE: Opakované prehrávanie aktuálneho titulu na disku.
- CHAPTER: Opakované prehrávanie aktuálnej kapitoly.

◆ Pri prehrávaní VIDEO CD alebo CD disku

- DISC: Opakované prehrávanie všetkých stôp/skladieb.
- TRACK: Opakované prehrávanie aktuálnej stopy/skladby.

◆ Pri prehrávaní DATA CD/DATA DVD disku so súbormi MP3 alebo JPEG

- DISC: Opakované prehrávanie všetkých albumov.
- ALBUM: Opakované prehrávanie aktuálneho albumu.
- TRACK (len súbory MP3): Opakované prehrávanie aktuálnej skladby.

◆ Keď je aktivovaný režim Programme Play alebo Shuffle Play


- ON: Opakované prehrávanie zadaných položiek v režime Programme Play alebo Shuffle Play.

3 Stláčaním zvolte nastavenie, potom stlačte ENTER.

Obnovenie štandardného prehrávania

Stlačte CLEAR alebo v kroku 2 zvolte "OFF".

Rada

Režim Repeat Play môžete zvoliť počas zastavenia. Po zvolení položky "REPEAT" stlačte . Spustí sa prehrávanie Repeat Play.

Poznámky

- Túto funkciu nie je možné použiť pri prehrávaní VIDEO CD ani Super VCD diskov s funkciami PBC.
- Ak sa pri opakovanom prehrávaní DATA CD/DATA DVD disku s MP3 audio súbormi a JPEG súbormi nezodpovedá ich prehrávací čas, zvuk nebude zodpovedať obrazu.
- Keď je "MODE (MP3, JPEG)" nastavený na "IMAGE (JPEG)" (str. 48), nie je možné zvoliť "TRACK".

Opakované prehrávanie zvoleného úseku (A-B Repeat Play)

DVD-V DVD-RW VCD CD

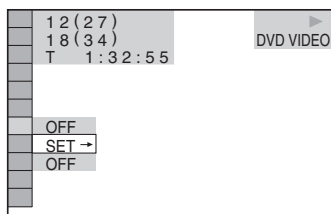
Je možné opakovane prehrávať určitú časť titulu, kapitoly alebo skladby. (Funkciu využijete, ak sa budete chcieť učiť napr. text nejakej piesne.)

1 Počas prehrávania stlačte DISPLAY.

Zobrazí sa ponuka Control Menu.

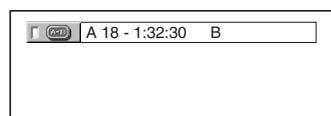
2 Stláčaním \uparrow/\downarrow zvolíte (A-B REPEAT), potom stlačte ENTER.

Zobrazia sa voľby pre "A-B REPEAT".



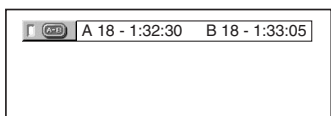
3 Stláčaním \uparrow/\downarrow zvolíte "SET →", potom stlačte ENTER.

Zobrazí sa okno pre nastavovanie "A-B REPEAT".



4 Počas prehrávania stlačte ENTER po nájdení počiatočného bodu (bod A) úseku, ktorý sa bude opakovane prehrávať.

Počiatočný bod (bod A) je nastavený.



5 Po dosiahnutí koncovkej pozície (bod B) opätovne stlačte ENTER.

Zobrazia sa nastavené body a prehrávač spustí opakované prehrávanie zvolenej časti.

Poznámky

- Pri zvolení režimu A-B Repeat Play sa zrušia nastavenia pre režimy Shuffle Play, Repeat Play a Programme Play.
- Prehrávanie A-B Repeat Play nepracuje pri prelnaní rozdielnych titulov.
- Nemusi byť možné nastaviť režim A-B Repeat Play pre DVD-RW disk (režim VR), ktorý obsahuje súbory statických snímkov.

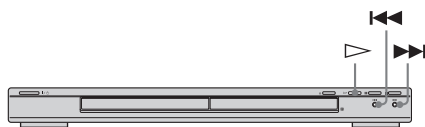
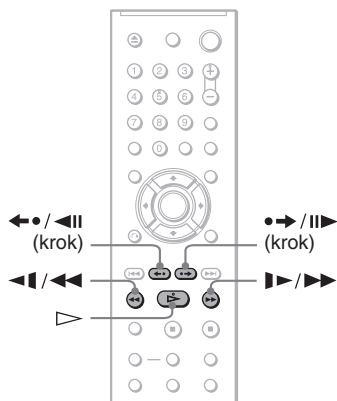
Obnovenie štandardného prehrávania

Stlačte CLEAR, alebo v kroku 3 zvolíte "OFF".

Vyhľadanie konkrétneho miesta na disku

(Search, Scan, Slow-motion Play, Freeze Frame)

Konkrétne miesto na disku môžete rýchlo vyhľadať sledovaním obrazu alebo spomaleným prehrávaním.



Poznámky

- Niektoré disky neumožňujú využitie niektorých uvedených funkcií.
- Pri DATA CD/DATA DVD diskoch môžete vyhľadať určitý bod len v rámci MP3 skladby.

Rýchle vyhľadanie miesta tlačidlami pre zrýchlený posuv vpred/vzad (Search)

DVD-V DVD-RW VCD CD DATA CD DATA DVD

Nasledujúcu/predchádzajúcu kapitolu, stopu/skladbu alebo scénu môžete vyhľadať stlačením ◀◀/▶▶ na prehrávači.

Počas prehrávania jedným krátkym stlačením ▶▶ alebo ◀◀ prepnete na nasledujúcu alebo predchádzajúcu kapitolu/stopu (skladbu)/scénu. Prípadne zatlačením a pridržaním ▶▶ alebo ◀◀ vyhľadáte vpred alebo vzad.

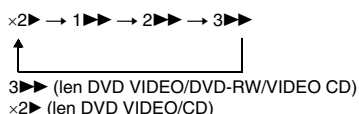
Po uvoľnení tlačidla v požadovanom mieste bude od tohto miesta pokračovať štandardné prehrávanie (Search - vyhľadávanie).

Rýchle vyhľadanie miesta zrýchleným prehrávaním vpred/vzad (Scan)

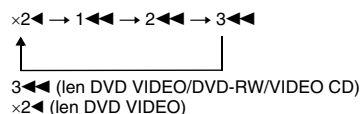
DVD-V DVD-RW VCD CD DATA CD DATA DVD

Počas prehrávania disku stlačte ◀◀◀◀ alebo ▶▶▶▶. Po vyhľadaní želaného miesta obnovíte stlačením tlačidla ▷ štandardné prehrávanie. Každým stlačením tlačidla ◀◀◀◀ alebo ▶▶▶▶ počas vyhľadávania sa rýchlosť prehrávania zmení. Každým stlačením sa indikácia mení nasledovne. Skutočné rýchlosti sa môžu v závislosti od disku odlišovať.

Prehrávanie vpred



Prehrávanie vzad



Rýchlosť prehrávania "×2▶"/"×2◀" je cca dvakrát vyššia než štandardná rýchlosť. Rýchlosť prehrávania "3▶"/"3◀" je vyššia než "2▶"/"2◀" a rýchlosť prehrávania "2▶"/"2◀" je vyššia než "1▶"/"1◀".

Sledovanie snímky po snímke (Slow-motion Play)

DVD-V DVD-RW VCD

V režime pozastavenia stlačte ◀◀ ◀◀ alebo ▶▶ ▶▶. Stlačením ▷ obnovíte štandardnú prehrávaciu rýchlosť.

Každým stlačením tlačidla ◀◀ ◀◀ alebo ▶▶ ▶▶ v režime Slow-motion Play sa rýchlosť prehrávania zmení. Dostupné sú dve rýchlosti. Každým stlačením sa rýchlosť prehrávania mení nasledovne:

Prehrávanie vpred

2 ▶▶ ↔ 1 ▶▶

Prehrávanie vzad (len DVD VIDEO/DVD-RW disk)

2 ◀◀ ↔ 1 ◀◀

Rýchlosť prehrávania "2 ▶▶"/"2 ◀◀" je nižšia než "1 ▶▶"/"1 ◀◀".

Prehrávanie po jednotlivých snímkach (Freeze Frame)

DVD-V DVD-RW VCD

Počas pozastavenia prehrávania sa stlačením •→/||▶ (krokovanie) posuniete na nasledujúcu snímku. Stlačením ◀•/◀|| (krokovanie) sa posuniete na predchádzajúcu snímku (len DVD VIDEO/DVD-RW disk). Stlačením ▷ obnovíte štandardnú prehrávaciu rýchlosť.

Poznámka

Na DVD-RW disku v režime VR nie je možné vyhľadávať statické zábery.

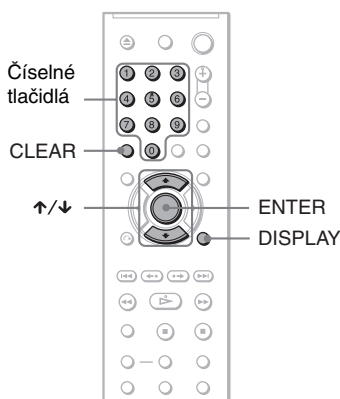
Vyhľadanie titulu/kapitoly/stopy (skladby)/scény atď.

DVD-V DVD-RW

VCD CD DATA CD DATA DVD

DVD disk je možné prehľadávať podľa titulu alebo kapitoly a VIDEO CD/CD/DATA CD/DATA DVD disk podľa stopy (skladby), indexu alebo scény. Keďže sú tituly a stopy (skladby) na disku označené špecifickým číslom, požadovaný titul alebo stopu (skladbu) môžete zvoliť zadaním ich čísla. Je tiež možné vyhľadať požadovanú scénu zadaním časového kódu.

Vyhľadávanie scény



- 1 Stlačte DISPLAY (Pri prehrávaní DATA CD/DATA DVD disku s JPEG súbormi stlačte tlačidlo dvakrát).

Zobrazí sa ponuka Control Menu.

- 2 Stláčaním ↑/↓ vyberte vyhľadávaciu metódu.

◆ Pri prehrávaní DVD VIDEO/DVD-RW disku

- TITLE
- CHAPTER
- TIME/TEXT

Pre vyhľadanie počiatočného miesta zadaním časového kódu zvolte "TIME/TEXT".

◆ Pri prehrávaní VIDEO CD alebo Super VCD disku bez funkcií PBC

- TRACK
- INDEX

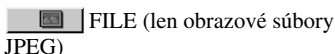
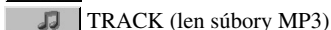
◆ Pri prehrávaní VIDEO CD alebo Super VCD disku s funkciami PBC



◆ Pri prehrávaní CD disku



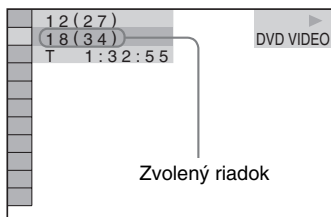
◆ Pri prehrávaní DATA CD/DATA DVD disku



Príklad: ak zvolíte CHAPTER

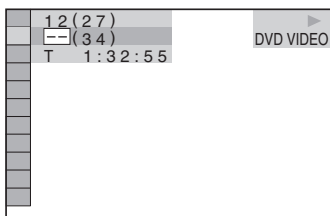
Zvolené je zobrazenie “** (**)” (označenie ** predstavuje číslo).

Číslo v zátvorkách indikuje celkový počet titulov, kapitol, skladieb, indexov, scén, albumov alebo súborov.



3 Stlačte ENTER.

“** (**)” sa zmení na “-- (**)”.



4 Stlačaním číselných tlačidiel zvolíte číslo titulu, kapitoly, skladby, indexu alebo scény, ktoré chcete vyhľadať.

◆ Ak sa pomýlite

Číslo vymažte stláčaním CLEAR, potom zadajte nové číslo.

5 Stlačte ENTER.

Prehrávač spustí prehrávanie od zvoleného čísla.

Vyhľadávanie scény zadaním časového kódu (len DVD VIDEO/DVD-RW)

- 1 V kroku 2 zvolíte TIME/TEXT. Zvolené je zobrazenie “T **.*:***” (prehrávaci čas aktuálneho titulu).
- 2 Stlačte ENTER. Zobrazenie “T **.*:***” sa zmení na “T --:--:--”.
- 3 Pomocou číselných tlačidiel zadajte časový údaj a stlačte ENTER. Príklad: pre vyhľadanie scény 2 hodiny, 10 minút a 20 sekúnd od začiatku jednoducho zadajte “2:10:20”.

🔍 Rady

- Pri vypnutom zobrazení ponuky Control Menu je možné vyhľadávať kapitolu (DVD VIDEO/DVD-RW) alebo skladbu (CD/DATA CD/DATA DVD) stlačením číselných tlačidiel a ENTER.
- Na obrazovke môžete v zobrazení rozdelenom na 9 častí zobraziť úvodnú scénu z titulov, kapitol alebo stôp zaznamenaných na disku. Zvolením niektorej zo zobrazených scén môžete priamo spustiť prehrávanie. Podrobnosti pozri v časti “Vyhľadávanie podľa scény (PICTURE NAVIGATION)” (str. 33).

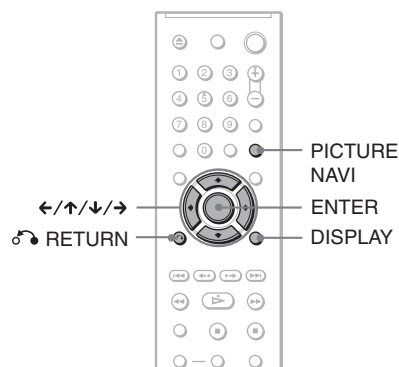
Poznámky

- Zobrazené číslo titulu, kapitoly alebo stopy (skladby) zodpovedá číslu zaznamenanému na disku.
- Na DVD+RW/DVD+R disku nie je možné vyhľadávať scény zadaním časového kódu.

Vyhľadávanie podľa scény (PICTURE NAVIGATION)

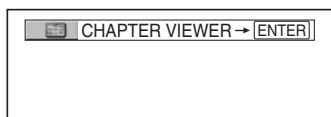
DVD-V VCD

Obrazovku môžete rozdeliť na 9 rovnakých častí a rýchlejšie tak nájsť požadovanú scénu.



1 Počas prehrávania stlačte PICTURE NAVI.

Zobrazí sa nasledovné zobrazenie.



2 Stláčaním PICTURE NAVI zvolíte požadovanú položku.

- CHAPTER VIEWER (len DVD VIDEO disk): Zobrazenie úvodnej scény z každej kapitoly.
- TITLE VIEWER (len DVD VIDEO disk): Zobrazenie úvodnej scény z každého titulu.
- TRACK VIEWER (len VIDEO CD/ Super VCD disk): Zobrazenie úvodnej scény z každej stopy.

3 Stlačte ENTER.

Úvodná scéna každej kapitoly, titulu alebo stopy sa zobrazuje nasledovne.

1	2	3
4	5	6
7	8	9

4 Stláčaním ←/↑/↓/→ zvolíte kapitolu, titul alebo stopu/skladbu a stlačte ENTER.

Prehrávanie sa spustí od zvolenej scény.

Obnovenie štandardného prehrávania počas nastavovania

Stlačte RETURN alebo DISPLAY.

⚠ Rada

Ak je na disku viac než 9 kapitol, titulov alebo stôp/skladieb, v pravom spodnom rohu sa zobrazí symbol ▼.

Pre zobrazenie ďalších kapitol, titulov alebo stôp zvolte spodné scény a stlačte ↓. Pre návrat k predchádzajúcej scéne vyberte horné scény a stlačte ↑.

Poznámka

Niektoré disky neumožňujú zvolenie niektorých položiek.

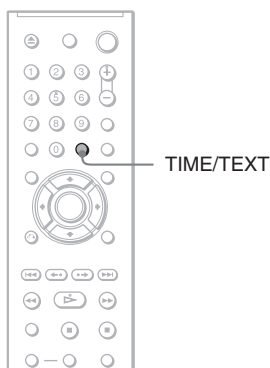
Zobrazenie informácií o disku

Kontrola prehrávacieho a zostávajúceho času

DVD-V DVD-RW VCD CD

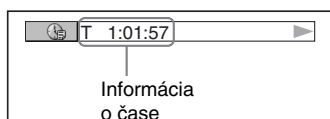
DATA CD DATA DVD

Môžete zobraziť prehrávací čas a zostávajúci čas aktuálneho titulu, kapitoly alebo stopy (skladby). Môžete tiež zobraziť DVD/CD Text alebo názov skladby (súbor MP3), ktoré sú uložené na disku.



1 Počas prehrávania stlačte TIME/ TEXT.

Zobrazí sa nasledovné zobrazenie.



2 Stláčaním TIME/TEXT meníte informáciu o čase.

Dostupná informácia o čase závisí od typu prehrávaného disku.

◆ Pri prehrávaní DVD VIDEO alebo DVD-RW disku

- T **:*(hodiny: minúty: sekundy)
Prehrávací čas aktuálneho titulu
- T- **:*(
Zostávajúci čas aktuálneho titulu
- C **:*(
Prehrávací čas aktuálnej kapitoly
- C- **:*(
Zostávajúci čas aktuálnej kapitoly

◆ Pri prehrávaní VIDEO CD alebo Super VCD disku (s funkciami PBC)

- **:*(minúty: sekundy)
Prehrávací čas aktuálnej scény

◆ Pri prehrávaní VIDEO CD disku (bez funkcií PBC) alebo CD disku

- T **:*(minúty: sekundy)
Prehrávací čas aktuálnej stopy/skladby
- T- **:*(
Zostávajúci čas aktuálnej stopy/skladby
- D **:*(
Prehrávací čas aktuálneho disku
- D- **:*(
Zostávajúci čas aktuálneho disku

◆ Pri prehrávaní Super VCD disku (bez funkcií PBC)

- T **:*(minúty: sekundy)
Prehrávací čas aktuálnej stopy/skladby

◆ Pri prehrávaní DATA CD alebo DATA DVD (MP3 audio) disku

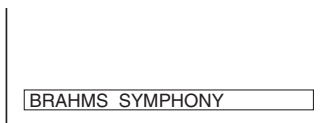
- T **:*(minúty: sekundy)
Prehrávací čas aktuálnej skladby

Zobrazenie informácií o prehrávaní disku

Zobrazenie DVD/CD Textu

V kroku 2 stláčaním TIME/TEXT zobrazíte textový údaj zaznamenaný na DVD/CD disku.

DVD/CD textový údaj sa zobrazí len vtedy, ak je na disku zaznamenaný. Textový údaj nie je možné meniť. Ak disk neobsahuje textové údaje, zobrazí sa "NO TEXT".



Zobrazenie názvu albumu atď. pri DATA CD/ DATA DVD (súbory MP3) disku

Stlačením TIME/TEXT počas prehrávania audio skladieb vo formáte MP3 na DATA CD/DATA DVD disku je možné na TV obrazovke zobrazíť názov albumu/skladby a dátový tok zvukových údajov (množstvo toku údajov aktuálnych audio informácií za sekundu).



* Zobrazí sa:

- Počas prehrávania audio skladby vo formáte MP3 na DATA CD/DATA DVD disku.

Zobrazenie informácií na displeji

Časovú a textovú informáciu zobrazenú na TV obrazovke je tiež možné zobrazíť na displeji prehrávača. Pri prepínaní časovej informácie na TV obrazovke sa prepína nasledovne aj zobrazená informácia na displeji.

Pri prehrávaní DVD VIDEO alebo DVD-RW disku

Prehrávací čas aktuálneho titulu

T 10324



Zostávajúci čas aktuálneho titulu

T- 11536



Prehrávací čas aktuálnej kapitoly

C 02230



Zostávajúci čas aktuálnej kapitoly

C-01320



Text

SONY HI



Číslo aktuálneho titulu a kapitoly

T 16 8

(Automatické obnovenie hornej položky)

Pri prehrávaní DATA CD/DATA DVD (MP3 audio) disku

Prehrávací čas a číslo aktuálnej skladby

6 2:25

Názov skladby

01HAPPY

Číslo aktuálneho albumu a skladby

1 6

(Automatické obnovenie hornej položky)

Pri prehrávaní VIDEO CD disku (bez funkcií PBC) alebo CD disku

Prehrávací čas a číslo aktuálnej stopy/skladby

3 2:25

Zostávajúci čas a číslo aktuálnej stopy/skladby

3 - 1:50

Prehrávací čas disku

32:12

Zostávajúci čas disku

-20:18

Text

SONY HI

Číslo aktuálnej stopy/skladby a indexu*

3 1

(Automatické obnovenie hornej položky)

Rady

- Pri prehrávaní VIDEO CD diskov pomocou funkcií PBC je za textom zobrazené číslo stopy a indexu.
- Pri prehrávaní VIDEO CD diskov pomocou funkcií PBC je zobrazené číslo scény a prehrávací čas.
- Ak sa textový údaj nezmestí do jedného riadku, bude na displeji rolovať.
- Čas a textovú informáciu môžete tiež zobraziť pomocou ponuky Control Menu (str. 11).

Poznámky

- V závislosti od druhu prehrávaného disku DVD/CD sa text (textový údaj) alebo názov skladby nemusia zobraziť.
- Prehrávač dokáže zobraziť len prvú úroveň DVD/CD textovej informácie, t.j. názov disku alebo titulu.
- Prehrávací čas súborov MP3 nemusí byť zobrazený správne.
- Ak prehrávate disk obsahujúci len súbory JPEG, na displeji sa zobrazí hlásenie "NO AUDIO DATA", ak je "MODE (MP3, JPEG)" nastavené na "AUTO" a "JPEG", ak je "MODE (MP3, JPEG)" nastavené na "IMAGE (JPEG)".

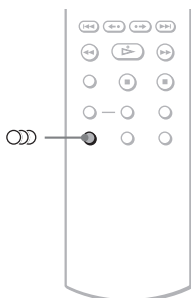
* Aktuálna stopa/skladba a index sa zobrazia len pri prehrávaní VIDEO CD disku.

Nastavenia zvuku

Zmena zvuku DVD-V DVD-RW

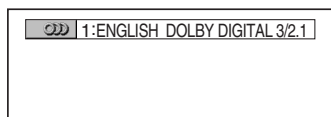
VCD CD DATA CD DATA DVD

Ak DVD VIDEO disk obsahuje záznam vo viacerých zvukových formátoch (PCM, Dolby Digital, MPEG audio alebo DTS), môžete zvukový formát počas prehrávania meniť. Pri DVD VIDEO diskoch s viacjazyčnými zvukovými stopami si môžete zvoliť požadovaný jazyk. Pri CD, DATA CD, DATA DVD alebo VIDEO CD diskoch môžete zvoliť zvuk pravého alebo ľavého kanála a zvolený kanál bude reprodukovaný z ľavého a aj z pravého reproduktora. Napríklad pri disku s hudobnou skladbou môže pravý kanál reprodukovat spev a ľavý inštrumentálnu hudbu. Ak chcete počuť iba inštrumentálnu časť skladby, môžete zvoliť reprodukciu ľavého kanála z oboch reproduktorov.



1 Počas prehrávania stlačte (audio).

Zobrazí sa nasledovné zobrazenie.



2 Stláčaním (audio) zvolíte požadovaný audio signál.

◆ Pri prehrávaní DVD VIDEO disku

Dostupné jazykové verzie sú rôzne pri každom DVD VIDEO disku. Ak sú zobrazené 4 číslice, reprezentujú jazykový kód. Kódy jazykov pozri v časti "Tabuľka kódov jazykov" na str. 67. Ak je dva- alebo viackrát zobrazený ten istý jazyk, DVD VIDEO disk obsahuje záznam vo viacerých zvukových formátoch.

◆ Pri prehrávaní DVD-RW disku

Zobrazia sa druhy zvukových stôp zaznamenaných na disku. Výrobné nastavenie je podčiarknuté.

Príklad:

- 1: MAIN (hlavný zvuk)
- 1: SUB (vedľajší zvuk)
- 1: MAIN+SUB (hlavný aj vedľajší zvuk)

◆ Pri prehrávaní VIDEO CD, CD, DATA CD alebo DATA DVD (MP3 audio) disku

Výrobné nastavenie je podčiarknuté.

- STEREO: Štandardný stereo zvuk
- 1/L: Zvuk ľavého kanála (monofonický)
- 2/R: Zvuk pravého kanála (monofonický)

◆ Pri prehrávaní Super VCD disku


Výrobné nastavenie je podčiarknuté.

- 1: STEREO: Stereo zvuk audio stopy 1
- 1: 1/L: Zvuk ľavého kanála audio stopy 1 (monofonický)
- 1: 2/R: Zvuk pravého kanála audio stopy 1 (monofonický)
- 2: STEREO: Stereo zvuk audio stopy 2
- 2: 1/L: Zvuk ľavého kanála audio stopy 2 (monofonický)
- 2: 2/R: Zvuk pravého kanála audio stopy 2 (monofonický)

Poznámka

Počas prehrávania Super VCD disku, na ktorom nie je zaznamenaná audio stopa 2, nie je pri zvolení "2:STEREO", "2:1/L" alebo "2:2/R" reprodukovaný zvuk.

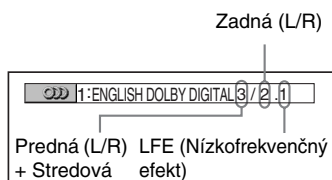
Zobrazenie formátu audio signálu **DVD-V**

Stláčaním  (zvuk) počas prehrávania je možné zobrazíť informácie o formáte audio signálu. Formát aktuálneho audio signálu (Dolby Digital, DTS, PCM atď.) sa zobrazuje nasledovne.

◆ Pri prehrávaní DVD VIDEO disku

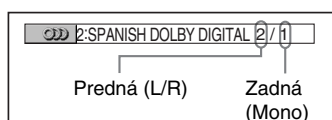
Príklad:

Dolby Digital 5.1-kanálový



Príklad:

Dolby Digital 3-kanálový



Audio signály

Audio signály zaznamenané na disku obsahujú zvukové zložky (kanály) zobrazené nižšie. Každý kanál je reprodukován samostatným reproduktorom.

- Predná (L)
- Predná (R)
- Stredová
- Zadná (L)
- Zadná (R)
- Zadná (monofonická): Tento signál môže byť signálom spracovaným systémom Dolby Surround Sound alebo monofonickým zadným audio signálom systému Dolby Digital.
- LFE (nízkofrekvenčný) signál

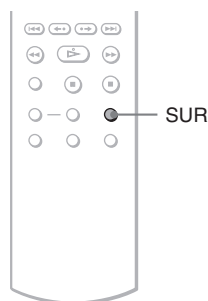
Poznámky

- Ak je "DTS" v ponuke "AUDIO SETUP" nastavené na "OFF", na obrazovke sa v ponuke pre výber zvuku nezobrazí položka DTS, aj keď bude disk zvukovú stopu DTS obsahovať (str. 60).
- Audio signály MPEG s viac než dvomi kanálmi sa zobrazia ako zobrazenie vyššie (3/2.1, 2/1), ale predné reproduktory budú reprodukovat len signály Predný (L) a Predný (R).

Nastavenia TV Virtual Surround (TVS) **DVD-V**

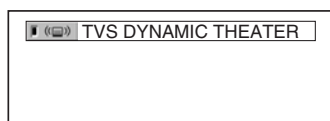
Keď pripojíte stereo TVP alebo 2 predné reproduktory, funkcia TVS (TV Virtual Surround - Virtuálny priestorový zvuk) vám poskytne zážitok z počúvania priestorových zvukových efektov tým, že využije zvuk z predných reproduktorov (L: ľavý, R: pravý) na vytvorenie virtuálnych zadných reproduktorov bez použitia skutočných zadných reproduktorov. Systém TVS vytvorila spoločnosť Sony za účelom reprodukcie surround zvuku v domácnosti prostredníctvom bežného stereo TVP.

Ak je prehrávač nastavený tak, aby boli výstupné signály vyvedené na konektor DIGITAL OUT (COAXIAL), surround efekty bude počuť len vtedy, ak v ponuke "AUDIO SETUP" nastavíte "DOLBY DIGITAL" na "D-PCM" a "MPEG" nastavíte na "PCM" (str. 60).



1 Počas prehrávania stlačte SUR.

Zobrazí sa nasledovné zobrazenie.



2 Stláčaním SUR zvolíte jeden z režimov TVS.

Pozri vysvetlivky k jednotlivým položkám v nasledovnej časti.

- TVS DYNAMIC THEATER
- TVS DYNAMIC
- TVS WIDE
- TVS NIGHT
- TVS STANDARD

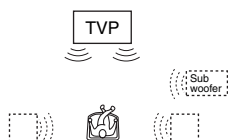
Zrušenie nastavenia

V kroku 2 zvolte "OFF".

◆TVS DYNAMIC THEATER

Vytvorí jednu sadu virtuálnych zadných reproduktorov LARGE a virtuálny subwoofer zo zvuku predných reproduktorov (L, R) bez potreby skutočných zadných reproduktorov a subwoofera (pozri nižšie).

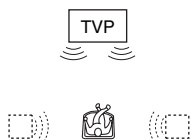
Tento režim je účinný, keď je vzdialenosť medzi ľavým a pravým reproduktorom krátka, napr. zabudované reproduktory v stereo TVP.



◆TVS DYNAMIC

Využije zvuk zo skutočných predných reproduktorov (L, R) na vytvorenie jednej sady virtuálnych zadných reproduktorov (zobrazenie nižšie).

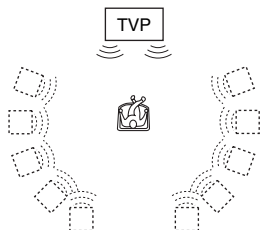
Tento režim je účinný, keď je vzdialenosť medzi ľavým a pravým reproduktorom krátka, napr. zabudované reproduktory v stereo TVP.



◆TVS WIDE

Využije zvuk zo skutočných predných reproduktorov (L, R) na vytvorenie piatich sád virtuálnych zadných reproduktorov (zobrazenie nižšie).

Tento režim je účinný, keď je vzdialenosť medzi ľavým a pravým reproduktorom krátka, napr. zabudované reproduktory v stereo TVP.

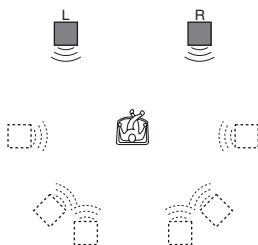


◆TVS NIGHT

Mohutné zvuky, ako napr. explózie, sa potlačia, ale tiché pasáže nie sú ovplyvnené. Funkciu využijete, keď chcete zreteľne počuť dialógy a priestorové efekty, charakteristické pre režim "TVS WIDE", pri nízkej hlasitosti.

◆TVS STANDARD

Využije zvuk zo skutočných predných reproduktorov (L, R) na vytvorenie troch sád virtuálnych zadných reproduktorov bez pripojenia skutočných zadných reproduktorov (zobrazenie nižšie). Nastavenie použite, ak chcete používať efekty TVS pri zapojení 2 samostatných reproduktorov.



L: Predný reproduktor (ľavý)
R: Predný reproduktor (pravý)
□: Virtuálny reproduktor

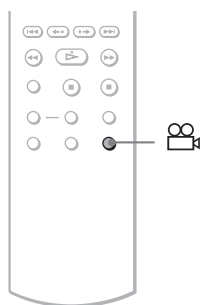
Poznámky

- Ak prehrávaný signál neobsahuje signál pre zadné reproduktory, surround (priestorové) efekty môžu byť len ťažko počuteľné.
- Ak ste zvolili jeden z režimov TVS, vypnite priestorové nastavenie pripojeného TVP alebo zosilňovača (receivera).
- Dbajte na to, aby pozícia počúvania bola v rovnakej vzdialenosti od reproduktorov a aby boli reproduktory umiestnené v podobných podmienkach.
- Nie všetky disky budú reagovať na funkciu "TVS NIGHT" rovnakým spôsobom.
- Efekty funkcie TVS nepracujú pri používaní funkcií rýchleho alebo pomalého prehrávania, ani keď je možné zmeniť režim TVS.

Zmena zorných uhlov

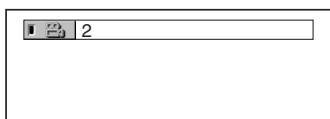
DVD-V

Pri DVD VIDEO diskoch, na ktorých sú zaznamenané scény z rôznych zorných uhlov (pohľadov) sa na displeji zobrazí indikátor "📹". Môžete teda počas sledovania obrazu kedykoľvek meniť zorný uhol.



1 Počas prehrávania stlačte 📹 (uhol).

Zobrazí sa číslo zorného uhla.



2 Stláčaním 📹 (uhol) zvolíte číslo požadovaného zorného uhla.

Scéna sa zmení zodpovedajúc zvolenému zornému uhlu.

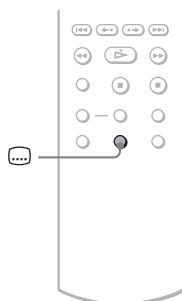
Poznámka

Niektoré DVD VIDEO disky neumožňujú zmenu zorného uhla aj napriek tomu, že sú na DVD VIDEO disku zaznamenané viaceré zorné uhly.

Zobrazenie titulkov **DVD-V**

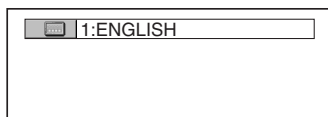
DVD-RW

Ak sú na DVD diskoch zaznamenané titulky, môžete si tieto titulky meniť (prípadne zobraziť/vypnúť) kedykoľvek počas prehrávania disku.



1 Počas prehrávania stlačte ☰ (titulky).

Zobrazí sa nasledovné zobrazenie.



2 Stláčaním ☰ (titulky) zvolíte nastavenie.

◆ **Pri prehrávaní DVD VIDEO disku**
Vyberte jazyk.
Dostupné jazykové verzie sú rôzne pri každom DVD VIDEO disku.
Ak sú zobrazené 4 číslice, reprezentujú jazykový kód. Kódy jazykov pozri v časti "Tabuľka kódov jazykov" na str. 67.

◆ **Pri prehrávaní DVD-RW disku**
Vyberte "ON".

Vypnutie titulkov

V kroku 2 zvolíte "OFF".

Poznámky

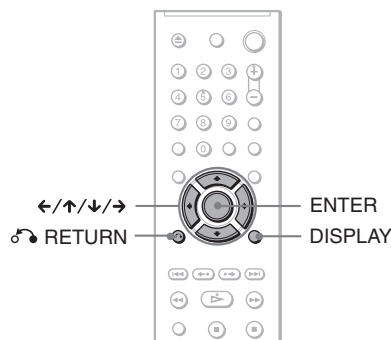
- Niektoré DVD VIDEO disky neumožňujú zmenu titulkov aj napriek tomu, že sú na DVD VIDEO disku zaznamenané titulky vo viacerých jazykoch. Titulky tiež nemusia byť možné vypnúť.
- Pri prehrávaní disku s titulkami sa môže stať, že pri stlačení tlačidla FAST PLAY alebo SLOW PLAY sa titulky vypnú.

Nastavenie prehrávaného obrazu

(CUSTOM PICTURE MODE) **DVD-V**

DVD-RW **VCD** **DATA CD** **DATA DVD**

Nastavením výstupných video signálov z DVD, VIDEO CD, DATA CD/DATA DVD disku so súborni JPEG z prehrávača dosiahnete požadovanú kvalitu obrazu. Vyberte si najvhodnejšie nastavenie pre práve sledovaný program. Ak zvolíte "MEMORY", môžete vytvárať ďalšie nastavenia pre jednotlivé zložky obrazu (sýtosť farieb, jas atď.).

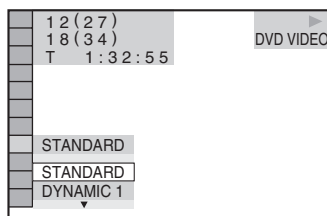


- 1** Počas prehrávania stlačte **DISPLAY**. (Pri prehrávaní **DATA CD/DATA DVD** stlačte tlačidlo dvakrát.)

Zobrazí sa ponuka Control Menu.

- 2** Stláčaním **↑/↓** zvolíte **STANDARD** a stlačte **ENTER**.

Zobrazia sa voľby pre "CUSTOM PICTURE MODE".



3 Stláčaním \uparrow/\downarrow zvolíte požadované nastavenie.

Výrobné nastavenie je podčiarknuté.

- **STANDARD**: Štandardný obraz.
- **DYNAMIC 1**: Výrazný dynamický obraz vďaka zvýšeniu kontrastu a intenzity farieb.
- **DYNAMIC 2**: Dynamickejší obraz, než je pri **DYNAMIC 1** vďaka ešte výraznejšiemu zvýšeniu kontrastu a intenzity farieb.
- **CINEMA 1**: Zvýraznenie detailov v tmavých oblastiach obrazu vďaka zvýšeniu úrovne čiernej farby.
- **CINEMA 2**: Zjasnenie bielej farby a obohatenie čiernej farby, zvýraznenie farebného kontrastu.
- **MEMORY**: Podrobnejšie nastavenie obrazu.

4 Stlačte ENTER.

Zvolené nastavenie sa aplikuje.

Rada

Pri sledovaní filmov odporúčame použiť nastavenie "CINEMA 1" alebo "CINEMA 2".

Nastavenia zložiek obrazu vo voľbe "MEMORY"

Jednotlivé zložky obrazu môžete nastavovať zvlášť.

- **PICTURE**: Zmena kontrastu
- **BRIGHTNESS**: Zmena celkovej úrovne jasů
- **COLOR**: Prehĺbenie alebo zoslabenie sýtosti farieb
- **HUE**: Zmena vyváženía farieb

1 V kroku 3 časti "Nastavenie prehrávaného obrazu" zvolíte "MEMORY" a stlačte ENTER.

Zobrazí sa nastavovacie políčko "PICTURE".



2 Stláčaním \leftarrow/\rightarrow nastavíte kontrast obrazu.

Ak chcete nastaviť ďalšiu alebo predchádzajúcu zložku obrazu bez uloženia aktuálneho nastavenia, stlačte \uparrow/\downarrow .

3 Stlačte ENTER.

Nastavenie sa uloží a zobrazí sa nastavovacie políčko "BRIGHTNESS".

4 Opakovaním krokov 2 a 3 upravíte nastavenia zložiek "BRIGHTNESS", "COLOR" a "HUE".

Vypnutie zobrazenia

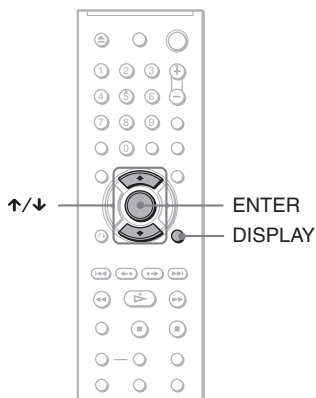
Stlačte  RETURN alebo DISPLAY.

Zostrenie obrazu (SHARPNESS)

DVD-V DVD-RW VCD DATA CD

DATA DVD

Zvýraznením kontúr obrazu môžete docíliť ostrejší obraz.

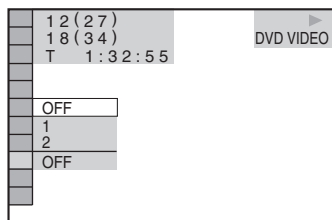


1 Počas prehrávania stlačte DISPLAY (pri prehrávaní DATA CD/DATA DVD disku stlačte tlačidlo dvakrát).

Zobrazí sa ponuka Control Menu.

2 Stláčaním ↑/↓ zvolíte (SHARPNESS), potom stlačte ENTER.

Zobrazia sa voľby pre "SHARPNESS".



3 Stláčaním ↑/↓ zvolíte požadovanú úroveň.

- 1: Zvýraznenie kontúr.
- 2: Zvýraznenie kontúr viac než pri nastavení 1.

4 Stlačte ENTER.

Zvolené nastavenie sa aplikuje.

Zrušenie nastavenia "SHARPNESS"

V kroku 3 zvolte "OFF".

Prehrávanie audio súborov MP3 a obrazových súborov JPEG

Súbory formátu MP3 a JPEG

MP3 je technológia audio kompresie, ktorá spĺňa predpisy ISO/IEC MPEG. JPEG je technológia kompresie pre obrazové súbory. Môžete prehrávať DATA CD/DATA DVD disky obsahujúce MP3 audio súbory alebo obrazové JPEG súbory.

DATA CD/DATA DVD disky, ktoré prehrávač dokáže prehrávať

Prehrávač dokáže prehrávať DATA CD (CD-ROM/CD-R/CD-RW) alebo DATA DVD (DVD-ROM/DVD+RW/DVD+R/DVD-RW/DVD-R) disky so záznamom zvuku MP3 (MPEG-1 Audio Layer III) a obrazovými súbormi JPEG. Aby však prehrávač načítal skladby (súbory), disk musí byť zaznamenaný vo formáte ISO 9660 Level 1/Level 2 alebo Joliet a DATA DVD disk vo formáte UDF (Universal Disc Format).

Podrobnosti o záznamovom formáte pozri v návode na použitie CD-R/CD-RW mechanik a zapisovacieho softvéru (nedodávané).

Poznámka

Prehrávač nemusí prehrať niektoré DATA CD/DATA DVD disky vytvorené vo formáte Packet Write.

Audio súbory MP3 alebo obrazové súbory JPEG, ktoré prehrávač dokáže prehrávať

Prehrávač dokáže prehrávať nasledovné skladby a súbory:

- MP3 súbory s príponou “.MP3”.
- JPEG súbory s príponou “.JPEG” alebo “.JPG”.
- JPEG súbory v súlade s formátom súborov DCF*.

* “Design rule for Camera File system”: Štandardy pre obrazové súbory nasnímané digitálnymi fotoaparátmi/kamkordérmi stanovené asociáciou JEIDA (Japan Electronic Industries Development Association).

Poznámky

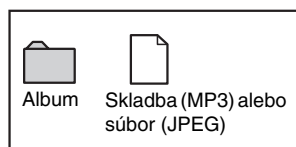
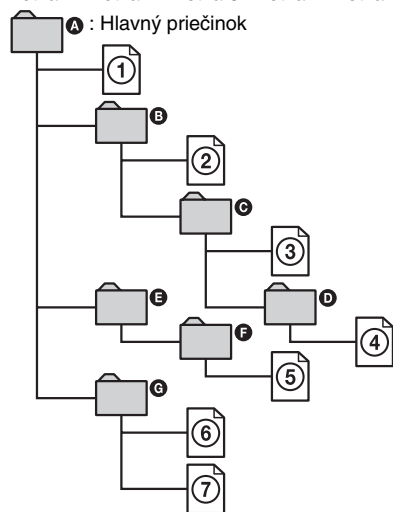
- Prehrávač prehrá akékoľvek údaje s príponou “.MP3”, “.JPG” alebo “.JPEG”, aj keď nepôjde o formát MP3 alebo JPEG. Pri prehrávaní takýchto údajov sa môže generovať silný hluk, ktorý môže poškodiť váš reproduktorový systém.
- Prehrávač nepodporuje audio súbory vo formáte MP3PRO.
- Niektoré súbory JPEG nie je možné prehrávať.


Poradie prehrávania albumov (priechinkov), skladieb a súborov

Albumy sa prehrávajú v nasledovnom poradí:

◆Vetvenie obsahu disku

Vetva 1 Vetva 2 Vetva 3 Vetva 4 Vetva 5



Ak vložíte DATA CD/DATA DVD disk a stlačíte , postupne sa prehrávajú očíslované skladby (súbory) od ① až po ⑦. Akékoľvek včlenené albumy/skladby (súbory) nachádzajúce sa v rámci aktuálne zvoleného albumu majú prioritu pred nasledujúcim albumom v tej istej vetve. (Príklad: Album **C** obsahuje podpriechinok **D**, takže sa prehrá skladba č. ④ pred skladbou č. ⑤).

Keď stlačíte MENU a zobrazí sa zoznam albumov (str. 46), albumy sa usporiadajú v nasledovnom poradí:

A → **B** → **C** → **D** → **F** → **G**.

V zozname sa nezobrazia albumy, ktoré neobsahujú žiadne skladby (súbory) (ako napr. album **E**).

Rady

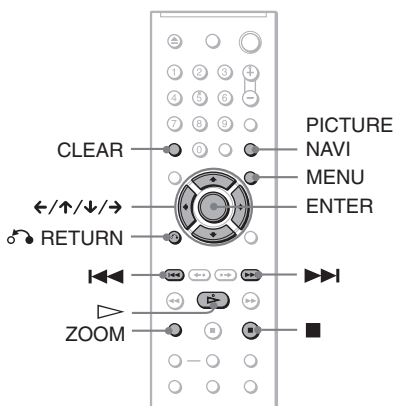
- Ak ste pred názvy skladieb/súbory pri ukladaní skladieb (alebo súborov) na disk umiestnili čísla (01, 02, 03 atď.), skladby a súbory sa prehrávajú v očíslovanom poradí.
- Keďže spustenie prehrávania diskov s veľkým počtom vetvení trvá dlhší čas, odporúčame vetviť albumy na disku maximálne do dvoch vetiev.

Poznámky

- V závislosti od softvéru používaného pri vytváraní DATA CD/DATA DVD disku sa môže poradie prehrávania od uvedeného odlišovať.
- Poradie prehrávania uvedené vyššie nemusí platiť, ak je na DATA CD disku viac než 200 albumov a viac než 300 súborov v každom albume.
- Prehrávač dokáže rozpoznať až 200 albumov (počítajú sa aj priečinky neobsahujúce súbory MP3 a JPEG). Okrem prvých 200 albumov prehrávač neprehrá žiadny ďalší album.
- Prepnutie na nasledujúci alebo iný album môže určitý čas trvať.

Prehrávanie audio súborov MP3 a obrazových súborov JPEG **DATA CD** **DATA DVD**

Môžete prehrávať audio súbory MP3 a obrazové súbory JPEG z DATA CD (CD-ROM/CD-R/CD-RW) alebo DATA DVD (DVD-ROM/DVD+RW/DVD+R/DVD-R/DVD-R) diskov.



Rada

Počas prehrávania súborov MP3 je možné zobrazíť informácie o disku (str. 34).

Poznámky

- DATA CD disky so záznamom vo formáte KODAK Picture CD sa začnú prehrávať automaticky po vložení takéhoto disku.
- Ak DATA CD/DATA DVD disk neobsahuje žiadne audio súbory MP3 alebo obrazové súbory JPEG, na obrazovke sa zobrazí "No audio data" alebo "No image data".

Výber albumu

1 Stlačte MENU.

Zobrazia sa albumy nachádzajúce sa na disku.

Keď sa začne prehrávať album, jeho názov je zvýraznený.



2 Stláčaním ↑/↓ zvolte požadovaný album.

3 Stlačte ▷.

Spustí sa prehrávanie od zvoleného albumu.

Ak chcete zvoliť súbor MP3, pozri časť “Výber audio súboru MP3” (str. 46).

Ak chcete zvoliť súbor JPEG, pozri časť “Výber obrazového súboru JPEG” (str. 47).

Zastavenie prehrávania

Stlačte ■.

Posun na nasledujúcu alebo predchádzajúcu stránku

Stlačte → alebo ←.

Zapnutie/vypnutie zobrazenia

Stláčajte MENU.

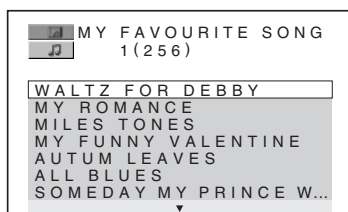
🔊 Rada

Nastavením položky “MODE (MP3, JPEG)” (str. 48) môžete vo zvolenom albume zvoliť prehrávanie len súborov MP3, len súborov JPEG alebo oboidvoch typov súborov.

Výber audio súboru MP3

1 Po vykonaní kroku 2 z časti “Výber albumu” stlačte ENTER.

Zobrazí sa zoznam skladieb (súborov MP3) nachádzajúcich sa v albume.



2 Stláčaním ↑/↓ zvolte skladbu a stlačte ENTER.

Spustí sa prehrávanie zvolenej skladby.

Zastavenie prehrávania

Stlačte ■.

Posun na nasledujúcu alebo predchádzajúcu stránku

Stlačte → alebo ←.

Návrat do predchádzajúceho okna

Stlačte ↶ RETURN.

Posun na nasledujúci alebo predchádzajúci audio súbor MP3

Stlačte ►► alebo ◀◀ počas prehrávania.

Stláčením ►► počas prehrávania poslednej skladby v aktuálnom albume môžete zvoliť prvú skladbu z nasledujúceho albumu.

Stláčením ◀◀ nie je možné zvoliť predchádzajúci album. Predchádzajúci album je možné zvoliť zo zoznamu albumov.

Výber obrazového súboru JPEG

1 Po vykonaní kroku 2 z časti "Výber albumu" stlačte PICTURE NAVI.

Obrazové súbory na albume sa zobrazia v 16 políčkach na obrazovke. Na pravej strane obrazovky je zobrazené rolovacie políčko.

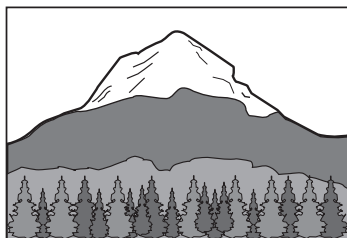
1	2	3	4
5	6	7	8
9	10	11	12
13	14	15	16

Pre zobrazenie ďalších obrazových súborov zvolte spodné obrázky a stlačte ↓. Pre návrat k predchádzajúcemu obrázku zvolte vrchné obrázky a stlačte ↑.

2 Stláčaním ←/↑/↓/→ zvolte požadovaný obrázok a stlačte ENTER.

Zobrazí sa zvolený obrázok.

Príklad



Posun na nasledujúci alebo predchádzajúci súbor JPEG

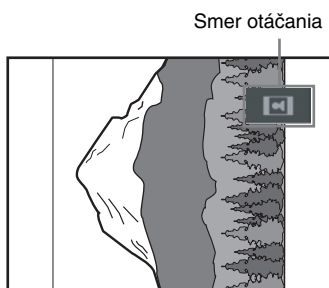
Počas prehrávania stlačte ← alebo →. Stláčaním → počas prehrávania posledného súboru v aktuálnom albume môžete zvoliť prvý súbor z nasledujúceho albumu. Stláčaním ← nie je možné zvoliť predchádzajúci album. Predchádzajúci album je možné zvoliť zo zoznamu albumov.

Otáčanie obrázka JPEG

Počas zobrazenia súboru stlačte ↑/↓. Po každom stlačení ↑ sa obrázok otočí o 90° doľava.

Stláčením CLEAR obnovíte štandardné zobrazenie. Štandardné zobrazenie sa obnoví tiež vtedy, keď stláčaním ←/→ prepnete na nasledujúci/predchádzajúci obrázok.

Príklad: Keď jedenkrát stlačíte ↑.



To magnify a JPEG image (Zväčšenie obrázka JPEG (ZOOM))

Počas zobrazenia obrázka stlačte ZOOM. Obrázok môžete zväčšiť až 4-krát a pomocou ←/↑/↓/→ ho môžete posúvať.

Stláčením CLEAR obnovíte štandardné zobrazenie.

◆ Keď jedenkrát stlačíte (x2)

Obrázok sa 2-krát zväčší.

◆ Keď dvakrát stlačíte (x4)

Obrázok sa 4-krát zväčší.

Zrušenie zobrazenia obrázka JPEG

Stlačte ■.

💡 Rady

- Počas zobrazenia obrázka JPEG môžete nastavovať také voľby, ako je "INTERVAL" (str. 49), "EFFECT" (str. 50) a "SHARPNESS" (str. 43).
- Súbor JPEG môžete sledovať bez prehrávania súborov MP3, ak nastavíte "MODE (MP3, JPEG)" na "IMAGE (JPEG)" (str. 48).
- Vedľa položky "DATE" v zobrazení Control Menu sa zobrazuje dátum nasnímania obrázka (str. 11). V závislosti od digitálneho fotoaparátu/kamkordéra sa nemusí zobrazit dátum.

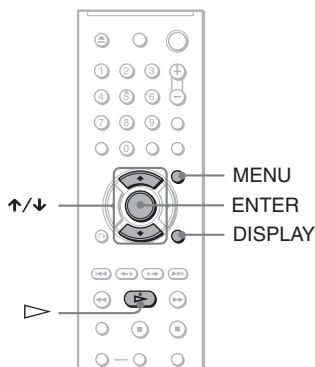
Poznámka

Ak zvolíte "AUDIO (MP3)" vo voľbe "MODE (MP3, JPEG)" (str. 48), PICTURE NAVI nefunguje.

Prezentácia súborov JPEG (Slide Show)

DATA CD DATA DVD

Súbory JPEG môžete prehrávať z DATA CD/DATA DVD diskov v slede za sebou vo forme prezentácie.



1 Stlačte MENU.

Zobrazia sa albumy nachádzajúce sa na DATA CD/DATA DVD disku.



2 Stláčaním \uparrow/\downarrow zvolte album.

3 Stlačte \triangleright .

Spustí sa prezentácia súborov JPEG zo zvoleného albumu.

Zastavenie prehrávania

Stlačte \blacksquare .

Poznámky

- Prezentácia sa zastaví, keď stlačíte \uparrow/\downarrow alebo ZOOM. Pre obnovenie stlačte \triangleright .
- Táto funkcia nie je dostupná, ak je "MODE (MP3, JPEG)" nastavené na "AUDIO (MP3)" (str. 48).

Prezentácia so sprievodným zvukom (MODE (MP3, JPEG))

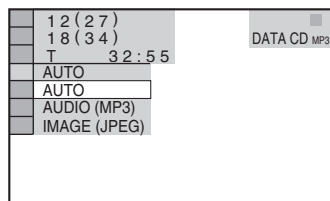
Ak sú súbory JPEG a MP3 umiestnené v rovnakom albume, môžete realizovať prezentáciu so sprievodným zvukom.

1 V režime zastavenia stlačte DISPLAY.

Zobrazí sa ponuka Control Menu.

2 Stláčaním \uparrow/\downarrow zvolte CD/MP3 (MODE (MP3, JPEG)), potom stlačte ENTER.

Zobrazia sa voľby pre "MODE (MP3, JPEG)".



3 Stláčaním \uparrow/\downarrow zvolte "AUTO" (výrobné nastavenie), potom stlačte ENTER.

- AUTO: Prehrávanie súborov JPEG aj MP3 z toho istého albumu vo forme prezentácie.
- AUDIO (MP3): Súvislé prehrávanie len súborov MP3.
- IMAGE (JPEG): Súvislé prehrávanie len súborov JPEG.

4 Stlačte MENU.

Zobrazia sa albumy nachádzajúce sa na DATA CD/DATA DVD disku.



5 Stláčaním \uparrow/\downarrow zvolte album obsahujúci súbory MP3 aj JPEG, ktoré chcete prehrávať.

6 Stlačte \triangleright .

Spustí sa prezentácia Slide Show so sprievodným zvukom.

Rady

- Ak chcete opakovane prehrávať súbory MP3 aj JPEG z jedného albumu, nastavte opakovanie toho istého súboru MP3, keď je “MODE (MP3, JPEG)” nastavené na “AUTO”. Opakovanie súboru alebo albumu pozri v časti “Opakované prehrávanie (Repeat Play)” (str. 28).
- Bez ohľadu na zvolený režim dokáže prehrávač rozpoznáť maximálne 200 albumov. Ak zvolíte “AUTO”, prehrávač dokáže rozpoznať až 300 súborov MP3 a 300 súborov JPEG v jednom albume. Ak zvolíte “AUDIO (MP3)”, prehrávač dokáže rozpoznať až 600 súborov MP3 a ak zvolíte “IMAGE (JPEG)”, prehrávač dokáže rozpoznať až 600 súborov JPEG v jednom albume.

Poznámky

- Táto funkcia nie je dostupná, ak nie sú súbory MP3 a JPEG umiestnené v tom istom albume.
- Ak je dĺžka zobrazovania súborov JPEG dlhšia než dĺžka prehrávania súborov MP3 alebo naopak, bude pokračovať prehrávanie bez zvuku alebo obrazu (podľa toho, ktorý prehrávací čas je dlhší).
- Ak prehrávate súčasne kapacitne objemové MP3 dáta a JPEG dáta, zvuk môže vypadávať. Odporúčame pri vytváraní súborov nastaviť dátový tok pre MP3 súbory na 128 kb/s alebo nižšiu hodnotu. Ak zvuk stále vypadáva, redukuje veľkosť súboru JPEG.

Špecifikovanie trvania intervalu pri prezentácii Slide Show (INTERVAL)

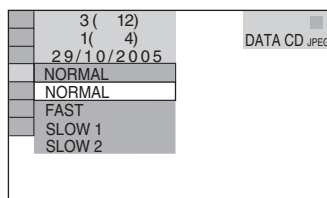
Pri prehrávaní súborov v režime Slide Show môžete špecifikovať dĺžku trvania zobrazenia obrázka na obrazovke.

1 Počas zobrazenia obrázka JPEG alebo počas zastavenia stlačte dvakrát DISPLAY.

Zobrazí sa ponuka Control Menu.

2 Stláčaním zvolte (INTERVAL), potom stlačte ENTER.

Zobrazia sa voľby pre “INTERVAL”.



3 Stláčaním zvolte nastavenie.

Výrobné nastavenie je podčiarknuté.

- NORMAL: Nastavenie trvania od 6 do 9 sekúnd.
- FAST: Nastavenie kratšieho trvania než pri nastavení NORMAL.
- SLOW 1: Nastavenie dlhšieho trvania než pri nastavení NORMAL.
- SLOW 2: Nastavenie dlhšieho trvania než pri nastavení SLOW 1.

4 Stlačte ENTER.


Poznámka

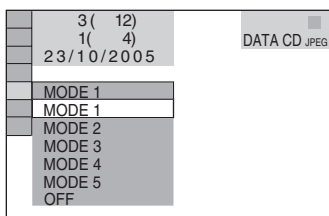
Pri niektorých súboroch JPEG, obzvlášť pri progresívnych súboroch JPEG alebo pri súboroch JPEG s rozlíšením 3 000 000 pixelov a viac, môže ich zobrazenie trvať dlhšie než zvyčajne, takže čas ich zobrazenia na obrazovke sa môže zdať dlhší, než ste nastavili.

Výber efektu pre zobrazovanie v režime Slide Show (EFFECT)

Pri prehrávaní súborov v režime Slide Show môžete špecifikovať spôsob zobrazovania obrázka na obrazovke.

1 Počas zobrazenia obrázka JPEG alebo počas zastavenia stlačte dvakrát **DISPLAY**.

2 Stláčaním **↑/↓** zvolíte  (EFFECT), potom stlačte **ENTER**.
Zobrazia sa voľby pre "EFFECT".



3 Stláčaním **↑/↓** zvolíte nastavenie.

Výrobné nastavenie je podčiarknuté.

- MODE 1: Obrázok sa preklolí zhora nadol.
- MODE 2: Obrázok sa preklolí zľava doprava.
- MODE 3: Obrázok sa premiestni mimo stred obrazovky.
- MODE 4: Obrázok sa cyklicky náhodne upravuje jednotlivými efektmi.
- MODE 5: Nasledujúci obrázok vytlačí predchádzajúci.
- OFF: Vypnutie tejto funkcie.

4 Stlačte **ENTER**.

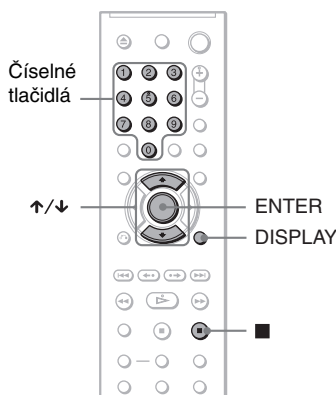
Uzamykanie diskov

(CUSTOM PARENTAL CONTROL, PARENTAL CONTROL)

Nastaviť môžete dva druhy obmedzenia prehrávania disku.

- Custom Parental Control
Prehrávanie môžete nastavením obmedziť tak, že prehrávač neprehrá zvolené disky.
- Parental Control
Prehrávanie niektorých DVD VIDEO diskov môže byť obmedzené prednastavenou úrovňou, napríklad vekom diváka. Nevhodné scény sa neprehrávajú alebo sa nahradia inými scénami.

Používané heslo je totožné pre režim Parental Control, ako aj pre Custom Parental Control.



Custom Parental Control DVD-V

VCD CD

To isté heslo Custom Parental Control môžete nastaviť až pre 40 diskov. Pri nastavení pre 41. disk sa zruší nastavenie pre prvý disk.

1 Vložte disk, ktorého prehrávanie chcete zablokovať.

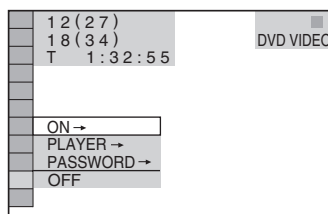
Ak sa disk prehráva, zastavte prehrávanie stlačením ■.

2 V režime zastavenia prehrávania stlačte DISPLAY.

Zobrazí sa ponuka Control Menu.

3 Stláčaním ↑/↓ zvolte  (PARENTAL CONTROL), potom stlačte ENTER.

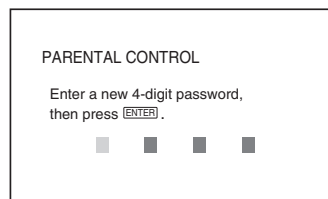
Zobrazia sa voľby pre "PARENTAL CONTROL".



4 Stláčaním ↑/↓ zvolte "ON →", potom stlačte ENTER.

◆ Ak ste ešte nezadali heslo

Zobrazí sa dialógové okno pre zadanie nového hesla.



Pomocou číselných tlačidiel zadajte 4-ciferné heslo, potom stlačte ENTER. Zobrazí sa dialógové okno pre potvrdenie hesla.

◆ Ak ste heslo zadali už predtým

Zobrazí sa okno pre zadávanie hesla.

5 Pomocou číselných tlačidiel zadajte alebo potvrdte 4-ciferné heslo, potom stlačte ENTER.

Zobrazí sa hlásenie "Custom parental control is set." ("Užívateľský zámok je nastavený.") a potom sa obnoví zobrazenie ponuky Control Menu.

Vypnutie funkcie Custom Parental Control

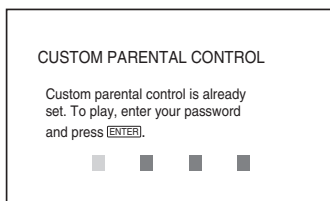
1 Vykonajte kroky 1 až 3 z časti "Custom Parental Control".

2 Stláčaním ↑/↓ zvolte "OFF →", potom stlačte ENTER.

3 Pomocou číselných tlačidiel zadajte 4-ciferné heslo a stlačte ENTER.

Prehrávanie disku, pre ktorý je nastavený zámok Custom Parental Control

- 1 Vložte disk, pre ktorý je nastavený zámok Custom Parental Control. Zobrazí sa okno "CUSTOM PARENTAL CONTROL".



- 2 Pomocou číselných tlačidiel zadajte 4-ciferné heslo a stlačte ENTER. Prehrávač je pripravený na prehrávanie.

Rada

Ak ste zabudli vaše heslo, keď sa zobrazí okno CUSTOM PARENTAL CONTROL na zadanie hesla, zadajte pomocou číselných tlačidiel 6-ciferné číslo "199703", potom stlačte ENTER. Zobrazí sa výzva na zadanie nového 4-ciferného hesla.

Parental Control (obmedzenie prehrávania) **DVD-V**

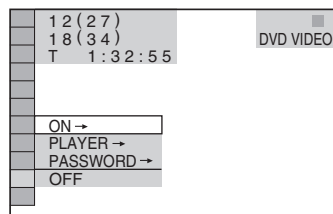
Prehrávanie niektorých DVD VIDEO diskov môže byť obmedzené prednastavenou úrovňou, napríklad vekom diváka. Funkcia "PARENTAL CONTROL" (obmedzenie prehrávania) umožňuje nastaviť úroveň, od ktorej má byť sledovanie disku obmedzené.

- 1 V režime zastavenia prehrávania stlačte DISPLAY.

Zobrazí sa ponuka Control Menu.

- 2 Stláčaním  zvolte (PARENTAL CONTROL), potom stlačte ENTER.

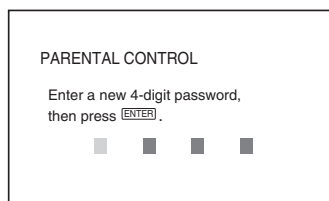
Zobrazia sa voľby pre "PARENTAL CONTROL".



- 3 Stláčaním  zvolte "PLAYER ->", potom stlačte ENTER.

◆ Ak ste ešte nezadali heslo

Zobrazí sa dialógové okno pre zadanie nového hesla.



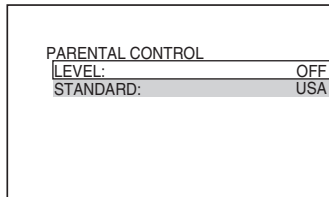
Pomocou číselných tlačidiel zadajte 4-ciferné heslo, potom stlačte ENTER. Zobrazí sa dialógové okno pre potvrdenie hesla.

◆ Ak ste heslo zadali už predtým

Zobrazí sa okno pre zadávanie hesla.

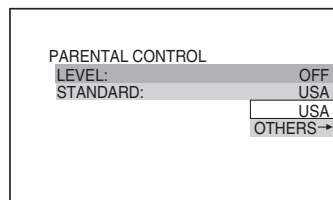
- 4 Pomocou číselných tlačidiel zadajte alebo potvrdte 4-ciferné heslo, potom stlačte ENTER.


Zobrazí sa okno pre nastavenie úrovne obmedzenia prehrávania.



- 5 Stláčaním  zvolte "STANDARD", potom stlačte ENTER.

Zobrazia sa voľiteľné položky pre režim "STANDARD".



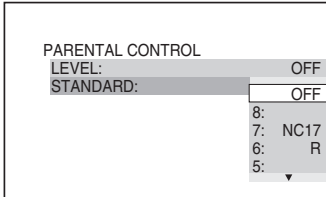
- 6 Stláčaním  zadajte zemepisnú oblasť, ktorá predstavuje úroveň pre obmedzenie prehrávania, potom stlačte ENTER.

Oblasť je zadaná.

Ak zadáte “OTHERS →”, číselnými tlačidlami zadajte a potvrdíte štandardný kód z tabuľky na str. 67.

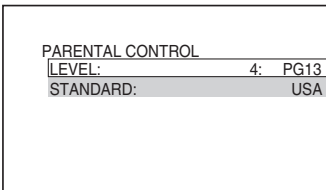
7 Stláčaním ↑/↓ zvolte “LEVEL”, potom stlačte ENTER.

Zobrazia sa voliteľné položky pre režim “LEVEL”.



8 Stláčaním ↑/↓ zadajte požadovanú úroveň, potom stlačte ENTER.

Nastavovanie režimu Parental Control je dokončené.



Čím nižšia je hodnota, tým prísnejšie je obmedzenie.

Vypnutie funkcie Parental Control

V kroku 8 nastavte “LEVEL” na “OFF”.

Prehrávanie disku, pre ktorý je nastavený režim Parental Control

- 1 Vložte disk a stlačte ▷.
- Zobrazí sa okno pre zadanie hesla.
- 2 Pomocou číselných tlačidiel zadajte 4-ciferné heslo a stlačte ENTER.
- Prehrávanie sa spustí.

🔔 Rada

Ak ste svoje heslo zabudli, vyberte disk a zopakujte kroky 1 až 3 v časti “Parental Control (obmedzenie prehrávania)”. Keď sa zobrazí okno pre zadanie hesla, zadajte 6-ciferné číslo “199703”, potom stlačte ENTER. Zobrazí sa výzva na zadanie nového 4-ciferného hesla. Po zadaní nového 4-ciferného hesla vymeňte v prehrávači disk a stlačte ▷. Keď sa zobrazí okno pre zadanie hesla, zadajte nové heslo.

Poznámky

- Prehrávanie disku, ktorý nepodporuje funkciu Parental Control, nie je možné na tomto prehrávači žiadnym spôsobom obmedziť.
- Pri niektorých diskoch môžete byť počas prehrávania vyzvaný na zmenu úrovne Parental Control. V takomto prípade zadajte heslo a zmeňte úroveň. Ak je režim Resume Play zrušený, úroveň sa obnoví na pôvodnú hodnotu.

Zmena hesla

1 V režime zastavenia prehrávania stlačte DISPLAY.

Zobrazí sa ponuka Control Menu.

2 Stláčaním ↑/↓ zvolte (PARENTAL CONTROL), potom stlačte ENTER.

Zobrazia sa voľby pre “PARENTAL CONTROL”.

3 Stláčaním ↑/↓ zvolte “PASSWORD →”, potom stlačte ENTER.

Zobrazí sa okno pre zadávanie hesla.

4 Pomocou číselných tlačidiel zadajte 4-ciferné heslo a stlačte ENTER.

5 Pomocou číselných tlačidiel zadajte nové 4-ciferné heslo a stlačte ENTER.

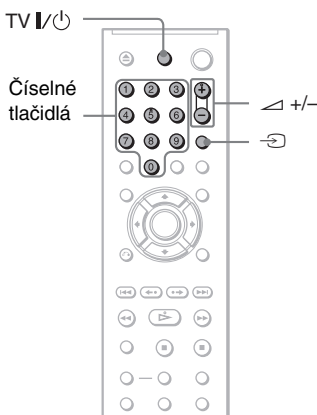
6 Pomocou číselných tlačidiel potvrdte nové 4-ciferné heslo a stlačte ENTER.

Ak ste sa pri zadávaní hesla pomýlili

Pred stláčením ENTER stlačte ← a zadajte číslo správne.

Ovládanie TVP dodávaným DO

Dodávaným diaľkovým ovládaním môžete ovládať hlasitosť, prepínať zdroj vstupného signálu na vašom TVP Sony a zapínať/vypínať takýto TVP.



TVP môžete ovládať pomocou nasledovných tlačidiel.

Stlačením	Je možné
TV I/II	Vypnúť/zapnúť TVP.
△ (hlasitosť) +/-	Nastavenie hlasitosti na TVP.
TV/video	Prepínať vstupný signál TVP medzi TV signálom a iným zdrojom signálu.

Poznámka

V závislosti od niektorých pripojených zariadení sa nemusí dať ovládať váš TVP pomocou niektorých alebo všetkých tlačidiel na dodávanom DO.

Ovládanie TVP iných značiek dodávaným diaľkovým ovládaním

Dodávaným diaľkovým ovládaním môžete ovládať hlasitosť, prepínať zdroj vstupného signálu, vypnúť/zapnúť TVP aj iného výrobcu než Sony.

Ak je váš TVP uvedený v tabuľke nižšie, zadajte príslušný kód výrobcu.

- 1** Kód výrobcu TVP (pozri tabuľka nižšie) zadajte tak, že zatlačíte tlačidlo TV I/II a súčasne stlačíte príslušné číselné tlačidlá.
- 2** Uvoľnite tlačidlo TV I/II.

Číselné kódy TVP, ktoré je možné ovládať

Ak je uvedených viac kódov než jeden, skúšajte postupne zadávať všetky, kým nenájdete kód prislúchajúci vášmu TVP.

Výrobca	Číselný kód
Sony	01 (výr. nast.)
Aiwa	01 (výr. nast.)
Grundig	11
Hitachi	24
JVC	33
LG	06
Loewe	06
Panasonic	17, 49
Philips	06, 08
Samsung	06, 71
Sanyo	25
Sharp	29
Thomson	43
Toshiba	38

Poznámky

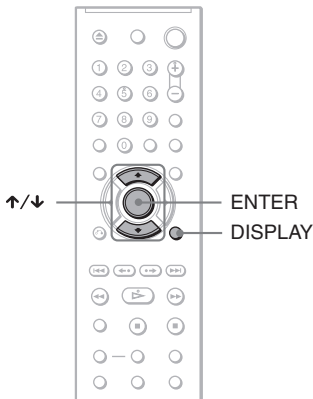
- Ak v diaľkovom ovládaní vymeníte batérie, môže sa obnoviť výrobné nastavenie číselného kódu. Zadajte príslušný číselný kód nanovo.
- V závislosti od pripojeného zariadenia nemusia žiadne alebo niektoré uvedené tlačidlá na dodávanom DO ovládať váš TVP.

Ponuka nastavení Setup

Cez ponuku Setup môžete rôzne upravovať nastavenia položiek, ako je obraz a zvuk. Nastavovať môžete tiež jazyk pre titulky a zobrazenie ponuky Setup a iné položky. Podrobnosti o jednotlivých položkách ponuky Setup pozri na str. 56 až 60.

Poznámka

Nastavenia pre prehrávanie uložené na disku majú prioritu pred nastaveniami vykonanými cez ponuku Setup a nie všetky tu uvedené funkcie môžu byť dostupné.

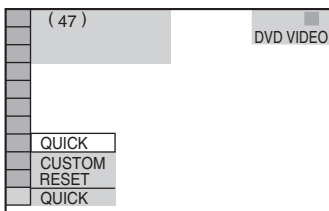


1 Počas zastavenia prehrávania stlačte DISPLAY.

Zobrazí sa ponuka Control Menu.

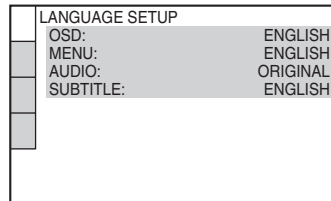
2 Stláčaním ↑/↓ zvolíte (SETUP), potom stlačte ENTER.

Zobrazia sa voľby pre "SETUP".



3 Stláčaním ↑/↓ zvolíte "CUSTOM", potom stlačte ENTER.

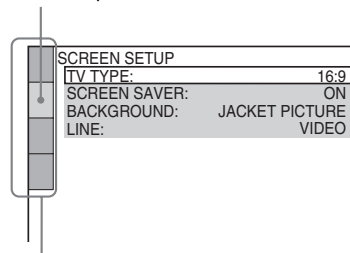
Zobrazí sa ponuka Setup.



4 Stláčaním ↑/↓ zvolíte zo zobrazeného zoznamu položku ponuky: "LANGUAGE SETUP", "SCREEN SETUP", "CUSTOM SETUP" alebo "AUDIO SETUP". Potom stlačte ENTER.

Položka ponuky Setup je zvolená. Príklad: "SCREEN SETUP"

Zvolená položka

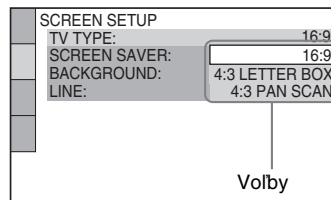


Položky ponuky Setup

5 Stláčaním ↑/↓ zvolíte položku, potom stlačte ENTER.

Pre zvolenú položku sa nastaví možné voľby.

Príklad: "TV TYPE"

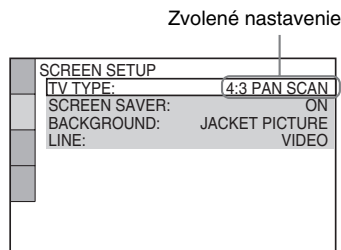


Voľby

6 Stláčaním \uparrow/\downarrow zvolíte nastavenie, potom stlačte ENTER.

Nastavenie je zadané a proces nastavovania je dokončený.

Príklad: "4:3 PAN SCAN"



Sprístupnenie režimu Quick Setup

V kroku 3 zvolíte "QUICK". Základné nastavenia vykonáte postupom od kroku 5 v časti "Nastavenie pre rýchle uvedenie do prevádzky" (str. 19).

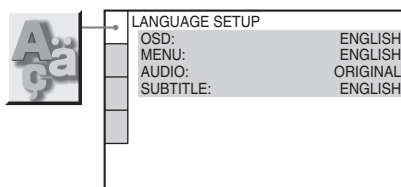
Resetovanie všetkých vykonaných nastavení cez ponuku "SETUP"

- 1 V kroku 3 zvolíte "RESET" a stlačte ENTER.
- 2 Stláčaním \uparrow/\downarrow zvolíte "YES". Postup môžete tiež ukončiť zadaním "NO". Obnoví sa zobrazenie ponuky Control Menu.
- 3 Stlačte ENTER. Obnoví sa výrobné nastavenie všetkých nastavení popísaných na str. 56 až 59. Pri resetovaní prehrávača nestláčajte \mathbb{I}/\mathbb{C} . Resetovanie trvá niekoľko sekúnd.

Nastavenie jazyka pre zobrazenie alebo zvuk (LANGUAGE SETUP)

Zobrazenie "LANGUAGE SETUP" umožňuje nastaviť rôzne druhy jazykov pre On-screen zobrazenie (na TV obrazovke) a pre zvuk.

V zobrazení ponuky Setup zvolíte "LANGUAGE SETUP". Podrobnosti o používaní ponuky pozri v časti "Ponuka nastavení Setup" (str. 55).



◆ OSD (On-screen zobrazenie)

Prepínanie jazyka pre OSD zobrazenia.

◆ MENU (len DVD VIDEO disky)

Môžete vybrať požadovaný jazyk zobrazovanej ponuky Menu disku.

◆ AUDIO (len DVD VIDEO disky)

Prepínanie jazyka pre zvukovú stopu. Ak zvolíte "ORIGINAL", zvolí sa jazyk, ktorému je na disku prednastavená priorita.

◆ SUBTITLE (len DVD VIDEO disky)

Výber jazyka pre titulky zaznamenané na DVD VIDEO disku.

Ak zvolíte "AUDIO FOLLOW", jazyk pre titulky sa mení v závislosti od voľby jazyka pre zvukovú stopu.

🔍 Rada

Ak v ponuke "MENU", "SUBTITLE" alebo "AUDIO" zvolíte "OTHERS →", číselnými tlačidlami zadajte a potvrdte kód jazyka z prehľadu "Tabuľka kódov jazykov" na str. 67.

Poznámka

Ak cez ponuky "MENU", "SUBTITLE" alebo "AUDIO" zvolíte jazyk, ktorý nie je na DVD VIDEO disku zaznamenaný, automaticky sa zvolí jeden zo zaznamenaných jazykov.

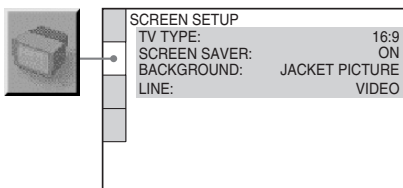
Nastavenia zobrazenia

(SCREEN SETUP)

Nastavenia zvolíte v závislosti od pripojeného TVP.

V zobrazení ponuky Setup zvolíte možnosť "SCREEN SETUP". Podrobnosti o používaní ponuky pozri v časti "Ponuka nastavení Setup" (str. 55).

Výrobné nastavenia sú podčiarknuté.

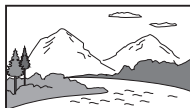


◆ TV TYPE

Výber formátu pomeru strán pripojeného TVP (štandardný 4:3 alebo širokouhlý).

<u>16:9</u>	Zvoľte pri pripojení širokouhlého TVP alebo TVP s funkciou režimu Wide.
4:3 LETTER BOX	Zvoľte pri pripojení štandardného TVP formátu 4:3. Vo vrchnej a spodnej časti obrazovky sa zobrazia pásy.
4:3 PAN SCAN	Zvoľte pri pripojení štandardného TVP formátu 4:3. Širokouhlý obraz sa automaticky zobrazí na celú obrazovku a časti, ktoré presahujú obrazovku, sú orezané (pravá a ľavá).

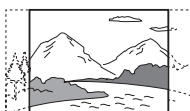
16:9



4:3 LETTER BOX



4:3 PAN SCAN



Poznámka

Pri niektorých DVD diskoch môže dochádzať k automatickému výberu formátu "4:3 Letter Box" namiesto "4:3 Pan Scan" a naopak.

◆ SCREEN SAVER

Obraz šetriča sa zobrazí po uplynutí 15 minút od prepnutia prehrávača do režimu pozastavenia alebo zastavenia, alebo ak prehrávate CD alebo DATA CD/DATA DVD (súbory MP3) disk viac než 15 minút. Šetrič obrazovky je vhodný na ochranu obrazovky pred poškodením. Stlačením \triangleright šetrič vypnete.

<u>ON</u>	Zapnutie šetriča obrazovky.
OFF	Vypnutie šetriča obrazovky.

◆ BACKGROUND

Výber farby alebo obrázka pozadia na TV obrazovke v režime zastavenia alebo počas prehrávania CD alebo DATA CD/DATA DVD disku (súbory MP3).

<u>JACKET PICTURE</u>	Na pozadí sa zobrazí šablónový obrázok (statický obrázok), avšak iba v prípade, že je na disku zaznamenaný (CD-EXTRA atď.). Ak na disku šablónový obrázok nie je, zobrazí sa obrázok "GRAPHICS".
GRAPHICS	Na pozadí sa zobrazí grafický obrázok uložený v prehrávači od výroby.
BLUE	Farba pozadia je modrá.
BLACK	Farba pozadia je čierna.

◆ LINE

Výber výstupných video signálov vyvedených na konektor LINE (RGB)-TV na zadnom paneli prehrávača.

<u>VIDEO</u>	Výstup video signálov.
S VIDEO	Výstup S-video signálov.
RGB	Výstup RGB signálov.

Poznámky

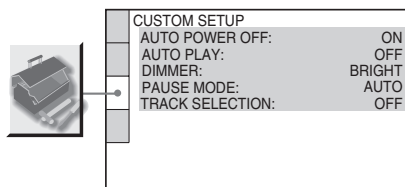
- Ak váš TVP nepodporuje S-video alebo RGB signály, na TV obrazovke sa nezobrazí obraz, aj keď zvolíte nastavenie "S VIDEO" alebo "RGB". Podrobnosti pozri v návode na použitie TVP.
- Ak je váš TVP vybavený len jedným konektorom SCART (EURO AV), nenastavujte "S VIDEO".

Užívateľské nastavenia

(CUSTOM SETUP)

Umožňuje nastavenie položiek týkajúcich sa prehrávania a ďalších nastavení.

V zobrazení ponuky Setup zvolte "CUSTOM SETUP". Podrobnosti o používaní ponuky pozri v časti "Ponuka nastavení Setup" (str. 55). Výrobné nastavenia sú podčiarknuté.



◆ AUTO POWER OFF

Aktivácia/vypnutie funkcie Auto Power Off.

<u>ON</u>	Prehrávač sa prepne do pohotovostného režimu, ak je v režime zastavenia dlhšie než 30 minút.
OFF	Deaktivácia tejto funkcie.

◆ AUTO PLAY

Aktivácia/deaktivácia funkcie Auto Play. Funkcia je užitočná pri pripojení prehrávača k časovaču (nedodávaný).

<u>OFF</u>	Deaktivácia tejto funkcie.
ON	Automatické spustenie prehrávania, keď je prehrávač zapnutý časovačom (nedodávaný).

◆ DIMMER

Nastavenie osvetlenia displeja.

<u>BRIGHT</u>	Silnejšie osvetlenie displeja.
DARK	Slabšie osvetlenie displeja.

◆ PAUSE MODE (len DVD VIDEO/DVD-RW disky)

Výber kvality zobrazenia obrazu v režime pozastavenia prehrávania.

<u>AUTO</u>	Scény s dynamickými zábermi sa reprodukovujú bez chvenia. Štandardne zvolte túto voľbu.
FRAME	Scény bez dynamických pohybov sa reprodukovujú vo vysokom rozlíšení.

◆ TRACK SELECTION (len DVD VIDEO disky)

Uprednostnenie zvukových stôp s vyšším počtom kanálov pri prehrávaní DVD VIDEO disku, na ktorom sú zaznamenané viaceré audio formáty (PCM, MPEG audio, DTS alebo Dolby Digital).

<u>OFF</u>	Bez priority.
AUTO	S prioritou.

Poznámky

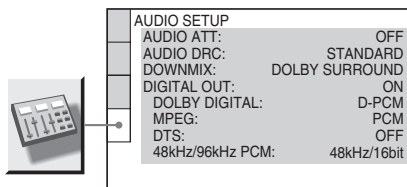
- Ak nastavíte túto položku na "AUTO", môže dôjsť k zmene jazyka. Nastavenie "TRACK SELECTION" má prednostné postavenie (vyššiu prioritu) pred nastavením "AUDIO" v ponuke "LANGUAGE SETUP" (str. 56).
- Ak nastavíte položku "DTS" na "OFF" (str. 60), zvuková stopa DTS sa neprehrá ani vtedy, ak nastavíte "TRACK SELECTION" na "AUTO".
- Ak zvukové stopy PCM, DTS, MPEG audio a Dolby Digital obsahujú rovnaký počet kanálov, prehrávač postupne vyberá zvukové stopy PCM, DTS, MPEG a Dolby Digital v uvedenom poradí.

Nastavenia pre zvuk

(AUDIO SETUP)

Ponuka "AUDIO SETUP" vám umožní nastaviť zvuk podľa podmienok prehrávania a zapojenia.

V ponuke Setup zvolíte "AUDIO SETUP". Podrobnosti o používaní ponuky pozri v časti "Ponuka nastavení Setup" (str. 55). Výrobné nastavenia sú podčiarknuté.



◆ AUDIO ATT (attenuation - stíšenie)

Ak je reprodukován zvuk skreslený, nastavte túto položku na "ON". Prehrávač znižuje výstupnú úroveň zvuku.

Funkcia ovplyvňuje výstupný signál z nasledovných konektorov:

- Konektory LINE OUT L/R (AUDIO).
- Konektor LINE (RGB)-TV.

<u>OFF</u>	Štandardne zvolte túto voľbu.
ON	Vyberte túto voľbu, ak je reprodukován zvuk rušený.

◆ AUDIO DRC (Dynamic Range Control) (len DVD VIDEO/DVD-RW disky)

Funkcia umožňujúca čistejšiu reprodukciu zvuku pri stíšení hlasitosti počas prehrávania DVD disku s funkciou "AUDIO DRC".

Funkcia ovplyvňuje výstupný signál z nasledovných konektorov:

- Konektory LINE OUT L/R (AUDIO).
- Konektor LINE (RGB)-TV.
- Konektor DIGITAL OUT (COAXIAL), len ak je "DOLBY DIGITAL" nastavené na "D-PCM". (str. 60).

<u>STANDARD</u>	Štandardne zvolte túto voľbu.
TV MODE	Reprodukcia čistejšieho zvuku aj pri zníženej hlasitosti.
WIDE RANGE	Pocit priameho účinkovania v deji.

◆ DOWNMIX (len DVD VIDEO/DVD-RW disky)

Prepínanie zlučovacích metód do dvoch kanálov pri prehrávaní DVD disku, ktorý obsahuje zložky zadných signálov (kanálov), alebo je nahraný vo formáte Dolby Digital.

Podrobnosti o zložkách zadných signálov pozri v časti "Zobrazenie formátu audio signálu" (str. 38).

Funkcia ovplyvňuje výstupný signál z nasledovných konektorov:

- Konektory LINE OUT L/R (AUDIO).
- Konektor LINE (RGB)-TV.
- Konektor DIGITAL OUT (COAXIAL), len ak je "DOLBY DIGITAL" nastavené na "D-PCM". (str. 60).

<u>DOLBY SURROUND</u>	Štandardne zvolte túto voľbu. Multikanálové audio signály sú za účelom priestorového (surround) efektu reprodukované prostredníctvom dvoch kanálov.
NORMAL	Multikanálové audio signály sú za účelom reprodukcie stereo zvuku zmixované do dvoch kanálov.

◆ DIGITAL OUT

Výber výstupu audio signálu na konektor DIGITAL OUT (COAXIAL).

<u>ON</u>	Štandardne zvolte túto voľbu. Ak zvolíte "ON", ďalšie nastavenia pozri v časti "Úprava signálu pre digitálny výstup".
OFF	Vzájomná previazanosť digitálneho a analógového okruhu je minimálna.

Úprava signálu pre digitálny výstup

Prepínanie metód výberu výstupných audio signálov po pripojení zariadení ako zosilňovač (receiver) alebo MD deck do digitálneho vstupného konektora. Podrobnosti o zapojení pozri na str. 17. Po nastavení "DIGITAL OUT" na "ON" zvolíte "DOLBY DIGITAL", "MPEG", "DTS" a "48kHz/96kHz PCM".

Ak pripojíte zariadenie, ktoré nepodporuje zvolený audio signál, reproduktory budú reprodukovat hlasitý hluk (alebo žiadny zvuk), čo môže poškodiť vaše reproduktory.

◆ DOLBY DIGITAL (len DVD VIDEO/ DVD-RW disky)

Zvolenie typu signálov Dolby Digital.

D-PCM	Zvoľte pri pripojení prehrávača k audio zariadeniu bez zabudovaného dekodéra Dolby Digital. Pri úpravách položky "DOWNMIX" v ponuke "AUDIO SETUP" (str. 59) je možné zvoliť, či signály vyhovujú formátu Dolby Surround (Pro Logic) alebo nie.
DOLBY DIGITAL	Zvoľte pri pripojení prehrávača k audio zariadeniu so zabudovaným dekodérom Dolby Digital.

◆ MPEG (len DVD VIDEO/DVD-RW disky)

Zvolenie typu signálov MPEG audio.

PCM	Zvoľte pri pripojení prehrávača k audio zariadeniu bez zabudovaného dekodéra MPEG. Počas prehrávania zvukových stôp MPEG audio sú na výstup z konektora DIGITAL OUT (COAXIAL) prehrávača vyvedené stereo signály.
MPEG	Zvoľte pri pripojení prehrávača k audio zariadeniu so zabudovaným dekodérom MPEG.

◆ DTS

Nastavenie, či sú alebo nie sú na výstup vyvedené DTS signály.

OFF	Zvoľte pri pripojení prehrávača k audio zariadeniu bez zabudovaného dekodéra DTS.
ON	Zvoľte pri pripojení prehrávača k audio zariadeniu so zabudovaným dekodérom DTS.

◆ 48kHz/96kHz PCM (len DVD VIDEO disky)

Zvolenie vzorkovacej frekvencie audio signálu.

48kHz/16bit	Audio signály DVD VIDEO diskov sú vždy konvertované na frekvenciu 48kHz/16 bit.
96kHz/24bit	Všetky typy signálov, vrátane signálov 96 kHz/24 bit, sú na výstup vyvedené vo svojom pôvodnom formáte. Ak je však signál kódovaný z dôvodu ochrany autorských práv, výstupný signál bude len vo formáte 48kHz/16 bit.

Poznámka

Analogové audio signály vystupujúce z konektorov LINE OUT L/R (AUDIO) nie sú týmto nastavením nijako ovplyvňované a uchovávajú si svoju pôvodnú úroveň vzorkovacej frekvencie.

Riešenie problémov

Ak sa počas používania prehrávača vyskytne nejaký problém, pokúste sa ho vyriešiť pomocou nižšie uvedeného prehľadu skôr, ako pristúpíte k žiadosti o opravu. Ak nejaký problém pretrváva, obráťte sa na najbližšieho predajcu Sony.

Napájanie

Zariadenie sa nezapne.

- Skontrolujte, či je sieťová šnúra správne pripojená do elektrickej zásuvky.

Obraz

Nie je vidieť obraz/výskyt obrazového šumu.

- Pripojte prepojovacie káble správne.
- Prepojovacie káble sú poškodené.
- Skontrolujte pripojenie k TVP (str. 15) a prepínač vstupov na TVP nastavte do polohy umožňujúcej sledovanie obrazu z tohto prehrávača.
- Nastavte položku "LINE" v ponuke "SCREEN SETUP" tak, aby zodpovedala vášmu systému (str. 57).
- Disk je znečistený alebo chybný.
- Ak video signál z vášho prehrávača prechádza cez VCR a následne vstupuje do TVP, alebo ak je pripojený TVP vybavený VCR, kvalita obrazu môže byť pri niektorých DVD programoch ovplyvnená ochranou pred kopírovaním. Ak sa kvalita obrazu nezlepší ani po pripojení prehrávača priamo k TVP, pokúste sa pripojiť váš prehrávač k vstupnému S-VIDEO konektoru vášho TVP (str. 15).
- Disk obsahuje záznam v inej norme, než je norma vášho TVP.

Obraz nevyplní celú obrazovku, aj keď v ponuke "CUSTOM SETUP" nastavíte položku "TV TYPE".

- Formát zobrazovania (pomer strán) je fixne zadaný na vašom DVD disku.

Obraz je čiernobiely.

- Nastavte položku "LINE" v ponuke "SCREEN SETUP" tak, aby zodpovedala vášmu TVP (str. 57).
- Niektoré TVP reprodujú pri prehrávaní diskov nahraných v norme NTSC čiernobiely obraz.
- Pri pripojení káblom SCART (EURO AV) skontrolujte, či má konektor prepojené káblami všetky piny (21 pinov).

Zvuk

Nie je počuť zvuk.

- Pripojte prepojovacie káble správne.
- Prepojovací kábel je poškodený.
- Prehrávač nie je pripojený k správnemu vstupnému konektoru na zosilňovači (receiveri) (str. 17).
- Na zosilňovači (receiveri) nie je správne zvolený vstupný signál.
- Prehrávač je prepnutý do režimu pozastavenia alebo do režimu spomaleného prehrávania (Slow-motion Play).
- Prehrávač je v režime zrýchleného posuvu vpred alebo vzad.
- Ak nie sú audio signály vyvedené na konektor DIGITAL OUT (COAXIAL), skontrolujte nastavenia zvuku (str. 59).
- Počas prehrávania Super VCD disku, na ktorom nie je zaznamenaná audio stopa 2, nie je pri zvolení "2:STEREO", "2:1/L" alebo "2:2/R" reprodukován zvuk.
- Ak prehrávate multikanálové zvukové stopy MPEG audio, dva predné reproduktory budú reprodukovať len signály Predný (L) a Predný (R).

Dochádza ku skresľovaniu zvuku.

- V ponuke "AUDIO SETUP" nastavte "AUDIO ATT" na "ON" (str. 59).

Hlasitosť je nízka.

- Pri niektorých DVD diskoch je hlasitosť nízka. Zvuk je možné vylepšiť nastavením položky "AUDIO DRC" v ponuke "AUDIO SETUP" na "TV MODE" (str. 59).
- V ponuke "AUDIO SETUP" nastavte "AUDIO ATT" na "OFF" (str. 59).

Prevádzka

Dialkové ovládanie nefunguje.

- ➔ Batérie v diaľkovom ovládaní sú vybité.
- ➔ Medzi diaľkovým ovládaním a prehrávačom sú prekážky.
- ➔ Vzdialenosť medzi diaľkovým ovládaním a prehrávačom je príliš veľká.
- ➔ Dialkové ovládanie nie je nasmerované na senzor diaľkového ovládania na prehrávači.

Disk sa neprehráva.

- ➔ Disk je naopak.
Disk vkladajte správne, prehrávanou stranou smerom nadol.
- ➔ Disk je zdeformovaný.
- ➔ Prehrávač nedokáže prehrávať niektoré disky (str. 6).
- ➔ Regionálny kód DVD disku nesúhlasí s kódom prehrávača.
- ➔ Vo vnútri prehrávača skondenzovala vlhkosť (str. 3).
- ➔ Prehrávač nedokáže prehrávať disky, ktoré nie sú správne uzatvorené (str. 6).

Nie je možné prehrávať súbory MP3 (str. 45).

- ➔ DATA CD disk neobsahuje záznam so súbormi MP3 vo formáte vyhovujúcom štandardu ISO 9660 Level 1/2 alebo Joliet.
- ➔ DATA DVD disk neobsahuje záznam so súbormi MP3 vo formáte vyhovujúcom štandardu UDF (Universal Disk Format).
- ➔ Súbor MP3 nemá príponu “.MP3”.
- ➔ Aj keď názov súboru obsahuje príponu “.MP3”, nejde o súbor vo formáte MP3.
- ➔ Údaje nie sú dátami MPEG1 Audio Layer 3.
- ➔ Prehrávač nedokáže prehrávať audio stopy vo formáte MP3PRO.
- ➔ “MODE (MP3, JPEG)” je nastavené na “IMAGE (JPEG)” (str. 48).

Nie je možné prehrávať súbory JPEG (str. 45).

- ➔ DATA CD disk neobsahuje záznam so súbormi JPEG vo formáte vyhovujúcom štandardu ISO 9660 Level 1/Level 2 alebo Joliet.
- ➔ DATA DVD disk neobsahuje záznam so súbormi JPEG vo formáte vyhovujúcom štandardu UDF (Universal Disk Format).
- ➔ Súbor má inú príponu než “.JPEG” alebo “.JPG”.

- ➔ Rozmer obrázka je väčší než 3072 (šírka) × 2048 (výška) v štandardnom režime alebo viac než 3 300 000 pixelov (bodov) pri progresívnom súbore JPEG. (Niektoré súbory JPEG v progresívnom formáte nie je možné zobraziť, aj keď súbor zodpovedá uvedeným kapacitám.)
- ➔ Obráz nevyplní celú obrazovku (je redukovaný).
- ➔ “MODE (MP3, JPEG)” je nastavené na “AUDIO (MP3)” (str. 48).

Súbory formátu MP3 a JPEG sa začínú prehrávať súčasne.

- ➔ “MODE (MP3, JPEG)” je nastavené na “AUTO” (str. 48).

Názov albumu/skladby/súboru sa nezobrazí správne.

- ➔ Prehrávač dokáže zobraziť len číslice a písmená abecedy. Akýkoľvek iný znak sa zobrazí ako “*”.

Pri prehrávaní sa disk neprehráva od začiatku.

- ➔ Je aktívovaný režim prehrávania Programme Play, Shuffle Play, Repeat Play alebo A-B Repeat Play (str. 26).
- ➔ Funkcia Resume Play je zapnutá (str. 23).

Prehrávač automaticky prehráva disk.

- ➔ Disk je vybavený funkciou automatického prehrávania.
- ➔ Položka “AUTO PLAY” je v ponuke “CUSTOM SETUP” nastavená na “ON” (str. 58).

Prehrávanie sa automaticky zastaví.

- ➔ Pri prehrávaní disku obsahujúceho signál automatického pozastavenia prehrávania zastaví prehrávač prehrávanie pri dosiahnutí príslušného signálu.

Niektoré funkcie ako zastavenie, vyhľadávanie, zrýchlenie a spomalenie prehrávanie, Slow-motion Play, Repeat Play, Shuffle Play alebo Programme Play nie je možné vykonať.

- ➔ Niektoré disky neumožňujú využívanie niektorých vyššie uvedených funkcií. Pozri návod na použitie dodávaný s diskom.


Jazyk pre zvukovú stopu sa nedá zmeniť.

- ➔ Skúste zmeniť zvuk cez Menu DVD disku, nie priamo tlačidlom na diaľkovom ovládaní (str. 24).
- ➔ Na DVD disku nie sú zaznamenané viacjazyčné zvukové stopy.
- ➔ Zmena jazykov nie je na DVD disku dostupná.

Jazyk pre titulky sa nedá zmeniť, alebo sa titulky nedajú vypnúť.

- ➔ Skúste zmeniť titulky cez Menu DVD disku, nie priamo tlačidlom na diaľkovom ovládaní (str. 24).
- ➔ Viacjazyčné titulky nie sú na DVD disku zaznamenané.
- ➔ Zmena titulkov nie je na DVD disku dostupná.

Zorný uhol nie je možné zmeniť.

- ➔ Skúste zmeniť zorný uhol cez Menu DVD disku, nie priamo tlačidlom na diaľkovom ovládaní (str. 24).
- ➔ Scény nie sú na DVD disku nahrané z viacerých zorných uhlov.
- ➔ Zorný uhol môžete meniť len vtedy, keď je na displeji predného panela rozsvietený indikátor “” (str. 9).
- ➔ Zmena zorných uhlov nie je na DVD disku dostupná.

Zariadenie nepracuje správne.

- ➔ Statická elektrina atď. môže mať vplyv na správnosť prevádzky prehrávača. Odpojte prehrávač od elektrickej siete.

Na obrazovke a na displeji predného panela sa zobrazuje 5 číslic alebo písmen.

- ➔ Aktivovala sa samodiagnostická funkcia. (Pozri tabuľku na str. 64.)

Nosič disku nie je možné otvoriť a na displeji je zobrazené “LOCKED”.

- ➔ Je nastavený detský zámok (str. 22).

Nosič disku nie je možné otvoriť a na displeji je zobrazené “TRAY LOCKED”.

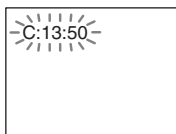
- ➔ Obráťte sa na najbližšieho predajcu Sony alebo na autorizované servisné stredisko Sony.

Na TV obrazovke sa počas prehrávania DATA CD alebo DATA DVD disku zobrazí “Data error”.

- ➔ Súbor MP3/JPEG, ktorý chcete prehrávať, je poškodený.
- ➔ Údaje nie sú dátami MPEG1 Audio Layer 3.
- ➔ Formát súboru JPEG nie je kompatibilný so štandardom DCF (str. 44).
- ➔ Súbor má príponu “.JPG” alebo “.JPEG”, ale nie je vo formáte JPEG.

Samodiagnostická funkcia (Keď sa na displeji zobrazí písmeno/číslice)

Po aktivovaní samodiagnostickej funkcie (aby sa zabránilo poškodeniu prehrávača) bliká za účelom upozornenia na vzniknutý problém na obrazovke a na displeji predného panela päťmiestny servisný kód (napr. C 13 50) pozostávajúci z kombinácie písmena a 4 číslic. V takomto prípade skontrolujte nasledovný prehľad.



Prvé tri znaky servisného kódu

Prvé tri znaky servisného kódu	Príčina a/alebo Riešenie
C 13	Disk je znečistený alebo obsahuje záznam vo formáte, ktorý prehrávač nedokáže prehrať (str. 6). ➔ Vyčistite disk pomocou jemnej handričky, alebo skontrolujte formát záznamu (str. 2).
C 31	Disk nie je správne vložený. ➔ Disk vložte správne.
E XX (xx je nejaké číslo)	Aby sa predišlo nesprávne použitiu prehrávača, automaticky sa aktivovala samodiagnostická funkcia. ➔ Kontaktujte najbližšieho predajcu Sony alebo autorizované servisné stredisko Sony a informujte ich o zobrazenom 5-miestnom kóde. Príklad: E 61 10

Slovník

Album (str. 44, 46)

Jednotka (priečinko) na DATA CD/DATA DVD disku, do ktorej sa ukladajú súbory JPEG alebo MP3. ("Album" je definícia používaná pri tomto prehrávači.)

Chapter (Kapitola) (str. 9)

Úseky obrazu alebo zvuku, ktoré sú menšie než tituly. Titul sa skladá z niekoľkých kapitol. V závislosti od vyhotovenia disku nemusia byť na disku uložené žiadne kapitoly.

Dolby Digital (str. 18, 60)

Technológia digitálnej kompresie zvuku vyvinutá spoločnosťou Dolby Laboratories. Táto technológia podporuje multikanalový priestorový zvuk. Zadný kanál je stereofonický a v tomto formáte je aj jeden oddelený kanál pre subwoofer. Dolby Digital poskytuje rovnaký 5.1-kanalový digitálny zvuk vysokej kvality, aký môžeme nájsť pri systémoch surround zvuku "Dolby Digital" pre kinosály. Precízne oddelenie všetkých kanálov je zabezpečené samostatným uložením kanálov na disk a ich digitálnym spracovaním.

DTS (str. 18, 60)

Technológia digitálnej kompresie zvuku vyvinutá spoločnosťou Digital Theater Systems, Inc. Táto technológia podporuje multikanalový priestorový zvuk. Zadný kanál je stereofonický a v tomto formáte je aj jeden oddelený kanál pre subwoofer. DTS poskytuje tiež digitálny zvuk vo vysokej kvalite s oddelenými zvukovými kanálmi. Precízne oddelenie všetkých kanálov je zabezpečené samostatným uložením kanálov na disk a ich digitálnym spracovaním.

DVD VIDEO disk (str. 5)

Na disk je možné uložiť až 8 hodín obrazu aj napriek tomu, že priemer tohto disku je totožný s priemerom bežného CD disku.

Kapacita údajov jednostranného DVD disku je 4,7 GB (gigabajtov), čo je 7-krát viac než kapacita CD disku. Dátová kapacita dvojrstvového jednostranného DVD disku je 8,5 GB, jednostranného obojstranného DVD disku je 9,4 GB a kapacita dvojrstvového obojstranného DVD disku je 17 GB. Obrazové dáta využívajú formát MPEG 2, jeden z najrozšírenejších svetových štandardov technológie digitálnej kompresie dát.

Obrazové dáta sú komprimované v pomere cca 1:40 (priemer) k ich pôvodnej veľkosti. DVD disk taktiež využíva rozličnú úroveň technológie kódovania, ktorá mení charakter dát podľa aktuálneho stavu reprodukovateľného obrazu. Audio informácie sú zaznamenané v multikanálovom formáte, napr. Dolby Digital, čím sa poskytuje omnoho pôsobivejší zážitok z počúvania zvuku.

DVD disky sú tiež vybavené aj rôznymi ďalšími funkciami, ako je zmena zorného uhla, viacjazyčné mutácie a obmedzenie prehrávania (Parental Control).

DVD-RW disk (str. 5)

DVD-RW disk je nahrávateľný a prepisovateľný disk rovnakých rozmerov, ako je DVD VIDEO disk. DVD-RW disk je možné nahrávať v dvoch rôznych režimoch: v režime VR a v režime Video. Režim Video vyhovuje formátu DVD VIDEO disku a je plne kompatibilný s DVD prehrávačmi, kým pri DVD-RW diskoch nahraných v režime VR je možné obsah disku programovať alebo editovať.

DVD+RW disk (str. 5)

DVD+RW (plus RW) disk je nahrávateľný a prepisovateľný disk. DVD+RW disky využívajú formát záznamu, ktorý je porovnateľný s formátom DVD VIDEO.

Súbor (str. 44, 47)

Súbor JPEG zaznamenaný na DATA CD/DATA DVD disku ("Súbor" je definícia používaná pri tomto prehrávači). Jeden samostatný súbor zodpovedá jednému samostatnému obrázku alebo pohyblivému záznamu.

MPEG audio (str. 18, 60)

Medzinárodný štandardný systém kódovania pre komprimovanie audio digitálnych signálov, autorizovaný certifikátom ISO/IEC. MPEG 1 spolupracuje s 2-kanálovým stereo zvukom. MPEG 2 využívaný na DVD diskoch spolupracuje s až 7.1-kanálovým priestorovým zvukom.

Title (Titul) (str. 9)

Najdlhší úsek obrazu alebo hudobného diela pri DVD disku, film atď. na video disku, alebo album atď. na audio disku.

Technické údaje

Systém

Laser: Polovodičový laser

Prenosový systém (norma): PAL/(NTSC)

Audio charakteristiky

Frekvenčný rozsah: DVD VIDEO (PCM

96 kHz): 2 Hz až 44 kHz ($\pm 1,0$ dB)/

DVD VIDEO (PCM 48 kHz): 2 Hz

až 22 kHz ($\pm 0,5$ dB)/CD: 2 Hz až 20 kHz

($\pm 0,5$ dB)

Odstup signál-šum (pomer S/N): 115 dB

(len konektory LINE OUT L/R

(AUDIO))

Harmonické skreslenie: 0,003 %

Dynamický rozsah: DVD VIDEO: 103 dB/

CD: 99 dB

Skreslenie: Pod merateľnou hodnotou

($\pm 0,001$ % W PEAK)

Výstupy

(**Názov konektora:** Typ konektora/Výstupná úroveň/Zaťažovacia impedancia)

LINE OUT (AUDIO): RCA konektor/

2 Vrms/10 kOhm

DIGITAL OUT (COAXIAL):

RCA konektor/0,5 V \bar{s} -š/75 Ohm

LINE OUT (VIDEO): RCA konektor/

1,0 V \bar{s} -š/75 Ohm

Všeobecne

Napájanie:

220 – 240 V AC, 50/60 Hz

Príkon: 10 W

Rozmery (cca): 430 x 43 x 237,2 mm

(šírka/výška/hĺbka) vrátane

prečnievajúcich častí

Hmotnosť (cca): 1,92 kg

Prevádzková teplota: 5°C až 35°C

Prevádzková vlhkosť: 25 % až 80 %

Dodávané príslušenstvo

Pozri str. 14.

Právo na zmeny vyhradené.

Tabuľka kódov jazykov

Podrobnosti pozri na str. 37, 40, 56.

Pravopis jazykov zodpovedá štandardu ISO 639: 1988 (E/F).

Kód jazyka	Kód jazyka	Kód jazyka	Kód jazyka
1027 Afar	1183 Irish	1347 Maori	1507 Samoan
1028 Abkhazian	1186 Scots Gaelic	1349 Macedonian	1508 Shona
1032 Afrikaans	1194 Galician	1350 Malayalam	1509 Somali
1039 Amharic	1196 Guarani	1352 Mongolian	1511 Albanian
1044 Arabic	1203 Gujarati	1353 Moldavian	1512 Serbian
1045 Assamese	1209 Hausa	1356 Marathi	1513 Siswati
1051 Aymara	1217 Hindi	1357 Malay	1514 Sesotho
1052 Azerbajjani	1226 Croatian	1358 Maltese	1515 Sundanese
1053 Bashkir	1229 Hungarian	1363 Burmese	1516 Swedish
1057 Byelorussian	1233 Armenian	1365 Nauru	1517 Swahili
1059 Bulgarian	1235 Interlingua	1369 Nepali	1521 Tamil
1060 Bihari	1239 Interlingue	1376 Dutch	1525 Telugu
1061 Bislama	1245 Inupiak	1379 Norwegian	1527 Tajik
1066 Bengali; Bangla	1248 Indonesian	1393 Occitan	1528 Thai
1067 Tibetan	1253 Icelandic	1403 (Afan)Oromo	1529 Tigrinya
1070 Breton	1254 Italian	1408 Oriya	1531 Turkmen
1079 Catalan	1257 Hebrew	1417 Punjabi	1532 Tagalog
1093 Corsican	1261 Japanese	1428 Polish	1534 Setswana
1097 Czech	1269 Yiddish	1435 Pashto; Pushto	1535 Tonga
1103 Welsh	1283 Javanese	1436 Portuguese	1538 Turkish
1105 Danish	1287 Georgian	1463 Quechua	1539 Tsonga
1109 German	1297 Kazakh	1481 Rhaeto- Romance	1540 Tatar
1130 Bhutani	1298 Greenlandic	1482 Kirundi	1543 Twi
1142 Greek	1299 Cambodian	1483 Romanian	1557 Ukrainian
1144 English	1300 Kannada	1489 Russian	1564 Urdu
1145 Esperanto	1301 Korean	1491 Kinyarwanda	1572 Uzbek
1149 Spanish	1305 Kashmiri	1495 Sanskrit	1581 Vietnamese
1150 Estonian	1307 Kurdish	1498 Sindhi	1587 Volapük
1151 Basque	1311 Kirghiz	1501 Sangho	1613 Wolof
1157 Persian	1313 Latin	1502 Serbo- Croatian	1632 Xhosa
1165 Finnish	1326 Lingala	1503 Singhalese	1665 Yoruba
1166 Fiji	1327 Laothian	1505 Slovak	1684 Chinese
1171 Faroese	1332 Lithuanian	1506 Slovenian	1697 Zulu
1174 French	1334 Latvian; Lettish		
1181 Frisian	1345 Malagasy		1703 Bez udania

Zoznam oblastných kódov pre funkciu Parental Control

Podrobnosti pozri na str. 52.

Kód Oblasť	Kód Oblasť	Kód Oblasť	Kód Oblasť
2044 Argentína	2165 Fínsko	2362 Mexiko	2149 Španielsko
2047 Austrália	2174 Francúzsko	2376 Holandsko	2499 Švédsko
2046 Rakúsko	2109 Nemecko	2390 Nový Zéland	2086 Švajčiarsko
2057 Belgicko	2248 India	2379 Nórsko	2528 Thajsko
2070 Brazília	2238 Indonézia	2427 Pakistan	2184 Veľká Británia
2079 Kanada	2254 Taliansko	2424 Filipíny	
2090 Chile	2276 Japonsko	2436 Portugalsko	
2092 Čína	2304 Kórea	2489 Rusko	
2115 Dánsko	2363 Malajzia	2501 Singapur	

Index

Číslice

- 16:9 57
- 4:3 LETTER BOX 57
- 4:3 PAN SCAN 57
- 48kHz/96kHz PCM 60
- 5.1-kanálový Surround zvuk 38

A

- A-B REPEAT 29
- ADVANCE 22
- ALBUM 32
- Album 44, 64
- ANGLE 40
- AUDIO 37, 56
- AUDIO ATT 59
- AUDIO DRC 59
- AUDIO SETUP 59
- AUTO PLAY 58
- AUTO POWER OFF 58

B

- BACKGROUND 57
- Batérie 14

C

- CD disk 6, 21
- CHAPTER 31
- Chapter (Kapitola) 64
- CHAPTER VIEWER 33
- Child Lock 22
- Continuous play
 - CD/VIDEO CD disk 21
 - DVD disk 21
- Control Menu 11
- CUSTOM 55
- CUSTOM PARENTAL CONTROL 51
- CUSTOM PICTURE MODE 41
- CUSTOM SETUP 58

D

- DATA CD disk 5, 44
- DATA DVD disk 5
- DATE 47
- Diaľkové ovládanie 10, 14, 54
- DIGITAL OUT 59
- Digitálny výstup 60
- DIMMER 58
- Displej 9
- DOLBY DIGITAL 37, 60, 64
- DOWNMIX 59
- DTS 37, 60, 64
- DVD disk 5, 21, 65
- DVD+RW disk 22, 65
- DVD-RW disk 5, 24, 65

E

- EFFECT 50

F

- FAST PLAY 22
- FILE 32
- Freeze Frame 31

I

- INDEX 31
- INTERVAL 49

J

- JPEG 44

L

- LANGUAGE SETUP 56
- LINE 57

M

- MEMORY 42
- MENU 56
- Menu DVD disku 24
- MODE (MP3, JPEG) 48
- MP3 5, 44
- MPEG 37, 60, 65

N

- Nastavenie pre rýchle uvedenie do prevádzky 19, 56

O

- On-screen zobrazenie
 - Ponuka Control Menu 11
 - Ponuka nastavení Setup 55
- ORIGINAL 24
- ORIGINAL/PLAY LIST 24
- OSD 56

P

- PARENTAL CONTROL 51
- PAUSE MODE 58
- PBC Playback 25
- PICTURE NAVIGATION 33, 47
- PLAY LIST 24
- Ponuka nastavení Setup 55
- Pripojenie 15
- PROGRAMME 26
- Programme Play 26

Q

- QUICK 56

R

- REPEAT 28
- Repeat Play 28
- REPLAY 22
- Reprodukty
 - Zapojenia 17
- RESET 56
- Resume Play 23
- Riešenie problémov 61

S

- Scan 30
- SCENE 31
- SCREEN SAVER 57
- SCREEN SETUP 57
- SETUP 55
- SHARPNESS 43
- SHUFFLE 27
- Shuffle Play 27
- Slide Show 48
- SLOW PLAY 22
- Slow-motion Play 31
- SUBTITLE 56
- SURROUND 38
- Súbor 65

T

- TIME/TEXT 31, 34
- TITLE 31
- Title (Titul) 65
- TITLE VIEWER 33
- TOP.MENU 24
- TRACK 31
- TRACK SELECTION 58
- TRACK VIEWER 33
- TV TYPE 57
- TVS (TV Virtual Surround) 38

V

- Vhodné disky 6
- VIDEO CD disk 5, 21
- Vyhľadanie konkrétneho miesta sledovaním TV obrazovky 30
- Vyhľadávanie 30

Z

- Zaochádzanie s diskmi 2
- Zapojenia 14
- Zobrazenie
 - Displej 9
 - Ponuka Control Menu 11
 - Ponuka nastavení Setup 55
- ZOOM 22, 47
- Zrýchlený posuv vpred 30
- Zrýchlený posuv vzad 30

<http://www.sony.net/>

Sony Corporation Printed in Czech Republic (EU)

SK



**Likvidácia starých elektrických a elektronických zariadení
(Platí v Európskej únii a ostatných európskych krajinách
so zavedeným separovaným zberom)**

Tento symbol na výrobku alebo obale znamená, že s výrobkom nemôže byť nakladané ako s domovým odpadom. Miesto toho je potrebné ho doručiť do vyhradeného zberného miesta na recykláciu elektrozariadení. Tým, že zaistíte správne zneškodnenie, pomôžete zabrániť potencionálnemu negatívne mu vplyvu na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by v opačnom prípade hrozilo pri nesprávnom nakladaní s týmto výrobkom. Recyklácia materiálov pomáha uchovávať prírodné zdroje. Pre získanie ďalších podrobných informácií o recyklácii tohoto výrobku kontaktujte prosím váš miestny alebo obecný úrad, miestnu službu pre zber domového odpadu alebo predajňu, kde ste výrobok zakúpili.

■